

# Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Hoofdredacteur: A. G. Jansen

Kantoor: Conscientiesteg 27-29

Telefoon: Redactie: 23858

Advertenties: 23550

Abonnementen en Bezorging: 24399

Uitgever: N.V. Paulus Drukkerij, Willemstad, Curaçao

## VANDAAG BESPREKINGEN over „Organisatie” der Syrische regering

### Reeds eerder RUSSISCHE wapenleveranties aan Syrië

Damascus. — Drie leden van het Syrische kabinet hebben vandaag besprekingen gevoerd met de nieuwe chef-staf van het Syrische leger generaal Afif Bizri, over de organisatie van de regering. De conferentie werd gehouden op het bureau van de Syrische minister van defensie Khaled el Azem en werd ook bijgewoond door de minister van openbare werken en transport Khalil Callas en de minister van economie.

Een zagsman van het Britse ministerie van buitenlandse zaken heeft vannog in Londen verklaard, dat volgens gegevens van het ministerie Sovjet-Rusland, voor het bezoek van de Syrische minister van defensie aan Moskou, wapenleveringen aan Syrië heeft gedaan tot een waarde van 50 miljoen pond sterling.

### Russische oorlogsschepen in Middellandse Zee

Algeciras. — Volgens het Spaanse persbureau EFE zijn zondagochtend twee Russische oorlogsschepen, de kruiser Michel Kotoesof en een torpedobootjager, de straat van Gibraltar gepasseerd. Zij varen nu, aldus het Spaanse persbureau, langs de Afrikaanse kust en bevinden zich in de nabijheid van schepen van de Amerikaanse zesde vloot, die op het ogenblik op manoeuvre zijn.

### Russisch schip te Menado geweigerd

Diakaria. — Volgens een bericht van radio Menado zijn aan het Russische schip Chidkov, dat de haven van Menado, de hoofdstad van de provincie Noord-Celebes, wilde aanlopen, de gebruikelijke havenfaciliteiten geweigerd.

De gezagvoerder van het Russische vaartuig, dat naar werd gemeld, „onderzoekingen in de wateren rondom Rabaul, ten oosten van Nieuw-Guinea, verricht”, had toestemming gevraagd om de haven van Menado binnen te lopen voor het aanvullen van de brandstof, en levensmiddelen voorraad. Dit verzoek werd geweigerd door luitenant-kolonel Ventje Samual, de voormalige militaire commandant van Oost-Indonesië en een van de leiders die kortgeleden de zelfstandige provincie Noord-Celebes in het leven riepen.

Wenen. — Met een grote parade is 't feest van Roemenië's 13e vrijheids-herlenking gevierd. Functionarissen van het land en uit Egypte, Griekenland en Frankrijk en Schotland woonden de parade in Boekarest bij.

van de Perzische zware industrie. Volgens berichten zou de lening tegen twee procent worden verstrekt hetgeen overeenkomt met het eerder gedane bod aan Syrië en Afghanistan.

De Syrische minister van buitenlandse Zaken Salah el Bitar heeft verklaard dat de Syrische regering de deskundigen van het Amerikaanse departement van buitenlandse zaken Henderson niet voor een bezoek heeft uitgenodigd, maar dat Syrië openstaat voor allen die een onderzoek willen instellen.

Wij hopen, zei hij, dat het bezoek van Henderson aan enkele Arabische landen de Amerikaanse regering een beter beeld zal verschaffen van de gevoelens van de bevolking in dit gebied.

## Syrische troepen zouden regiem in JORDANIE hebben willen omverwerpen

Amman. — Twee Jordaanse militairen hebben voor een speciaal militair gerechtshof in Amman verklaard, dat Syrische troepen onder aanvoering van het hoofd van de Syrische militaire voorlichtingsdienst Abdoel Hamid Serraj, in april een samenzwering op touw hadden gezet tegen koning Hoessein en zijn Jordaanse regiem.

De verklaring werd afgelegd op de 33ste zitting van het gerechtshof in de zaak tegen 21 Jordaanse officieren die tegen het bewind een samenzwering hadden willen uitvoeren. Deze samenzwering had zelfs ten doel gehad een overval te doen op koning Hoessein.

Een der beklaagden, sergeant Josef Hanna verklaarde dat de in Jordanië gelegerde Syrische troepen het gerucht hadden verspreid dat koning Hoessein van plan was instemming te betuigen met de leer van de Amerikaanse president Eisenhower voor het midden-oosten, de zgn. „Eisenhower doctrine”.

Ook zouden zij geprobeerd hebben het Jordaanse leger bij Irbid in te sluiten.

De Egyptische militaire attaché Foad Hillaal zou, volgens de getuigenis van een der beklaagden, ook aanslagen tegen het Jordaanse koningshuis hebben beraamd.

### Amerikaanse Zesde Vloot gereed om op te treden

Washington. — Van de zijde van de Amerikaanse marine wordt meegedeeld, dat het grootste deel van de zesde vloot oefeningen in het westelijk deel van de Middellandse zee houdt, maar zonodig onmiddellijk oostwaarts kan opstomen. Het plan voor deze oefening was al maanden geleden opgesteld.

De vloot telt twee vliegdekschepen, twee kruisers, een aantal torpedobootjagers en hulpschepen. Zij wordt dezer dagen tijdelijk versterkt door een eskader torpedobootjagers, dat een overeenkomstige eenheid komt aflossen.

Aan boord van de oefenende schepen bevindt zich een bataljon luchtlandingsstroepen.

## Engeland zal pond sterling „tot de laatste schans” verdedigen

### „Economist” stelt herwaardering van duitse mark voor

Londen. — Volgens de „Economist” is de Engelse regering bereid het pond sterling „tot de laatste schans” te verdedigen tegen devaluatie en, zo voegt het blad hier aan toe, de laatste schans is nog drie en een half mil-

jard dollar verwijderd.

De oorzaak van de huidige moeilijkheden is volgens de „Economist”, dat Duitsland een groot betalingsbalansoverschot met de rest van de wereld heeft. Dit overschot zal blijven bestaan, tenzij er tegenmaatregelen worden genomen. Het slokt meer deviezen op dan de andere Europese landen zich kunnen veroorloven.

Een herwaardering van de Duitse mark is volgens het blad een van de maatregelen, die genomen kunnen worden om verbetering in de toestand te brengen. In ieder geval zou echter een devaluatie van het pond sterling de minst gunstige gang van zaken voor Engeland zijn, terwijl daarna het ongunstigste voor Engeland zou zijn de dingen te laten, zoals zij thans zijn. Zou dit gebeuren, dan zou de speculatie aangemoedigd worden zijn marktenbezit aan te houden, daar hij dan weinig te verliezen zou hebben en kans op winst zou hebben ingeval de Duitse mark ten slotte zou worden gherwaarderd.

Een alternatief zou zijn, aldus de „Economist”, dat er met de rest van Europa overeenstemming zou worden bereikt om de Europese wisselkoersen binnen een ruimere marge — bijvoorbeeld 10% — dan de huidige van 11 2/3% te laten schommelen. Londen heeft hiertegen het bezwaar, dat het pond sterling zou kunnen dalen, hetgeen het vertrouwen in het pond een slag zou toebrengen. Dit zou kunnen worden vermeden door een overeenkomst met Duitsland, waarbij de mark zou schommelen binnen een marge van 5 of 10% rond

### KLM-diensten op U. S. A. goedgekeurd

Washington. — President Eisenhower heeft vernieuwing van de tijdelijke vergunning van de K.L.M. in diensten tussen Amsterdam en New York en de Nederlandse Antillen en Florida te onderhouden, goedgekeurd, zo heeft de Amerikaanse raad voor de burgerluchtvaart maandag in Washington bekendgemaakt. De raad heeft voorts toestemming gegeven voor twee nieuwe diensten aan de KLM, van Amsterdam naar Houston (Texas) en van de Nederlandse Antillen naar New York.

Het Rode Kruis hoopt, dat het u nooit hulp behoeft te verlenen. Toch zijn er vele anderen, die Rode Kruis-hulp nodig hebben. En het Rode Kruis kan daar alleen helpen, wanneer u uw steun verleent. Die steun kunt u altijd geven, maar doe er een schepje op in de Rode Kruis-Week tussen 31 augustus en 7 september.

## Eerste Antilliaanse bursalen in Nederland aangekomen

### Eerst naar Dongen en dan naar de verschillende Kosthuizen

Schiphol. — Nog wat beduurd door de snelle overgang stapten gistermiddag van Schiphol 72 Antilliaanse jongens en meisjes, zo tussen de 14 en 25 jaar, uit het K.L.M.-chartervliegtuig, komende van Curaçao. Zaterdag jl. is een eerste groep van deze Antilliaanse jongeren in Nederland gearriveerd, met dit chartervliegtuig was de tweede groep gekomen en komt het laatste gedeelte van hen, die in de komende jaren in Nederland een of andere opleiding zullen volgen.

Uit de aard der zaak werden deze jeugdige Antillianen op het vliegveld opgevangen door een aantal ge-

oëleerde van de studietoelagen van de Kon. Ver. Oost en West, de organisatie, welke de gehele zorg in de meest uitgebreide zin van het woord voor deze jongens en meisjes gedurende hun langdurig verblijf in Nederland op zich heeft genomen. Het enthousiasme, waarmee de groep in de wachtkamers van Schiphol door daar wachtende familieleden, vrienden en kennissen, reeds in Nederland verblijvend, werd ontvangen, was groot. In bussen ging de gehele groep naar Dongen in Brabant, waar men nog een dag gezamenlijk bijeen blijft om wat te acclimatiseren alvorens naar de verschillende internaten en particuliere kosthuizen te gaan.

Voor de eerste maal in de geschiedenis van deze uitzendingen, welke reeds van 1909 dateren, zijn twee Nederlandse deskundigen, van een psychotechnisch instituut naar de Antillen gegaan om de kinderen van

te voren te testen, waardoor, naar men verwacht, de resultaten van de uitzendingen nog beter zullen worden. Met deze newcomers uit Curaçao, Aruba, St Maarten en Bonaire, is het aantal jongens en meisjes van de Antillen, die voor studie zijn uitgezonden, thans tot 680 gestegen en aantal, dat nimmer zo hoog is geweest.

De instanties op de Antillen, die de beurzen voor deze studietoelagen verstrekken, zijn de landregering van de Antillen, het bestuurscollege van Curaçao en dat van Aruba. Indien men alle kosten jaarlijks voor deze 680 studerende in Nederland uit te geven, tezamen tellt, komt men op een bedrag van ruim twee miljoen gulden, dat door de Antillen wordt verstrekt. Hiervan worden de scholen, de internaten, de kosthuizen, de vakanties, enz., betaald.

Deze pupillen van de studietoelagen Oost en West zullen hoger onderwijs volgen, gymnasium, lyceum of H.B.S., Mulo of Ulo, opleidingen voor onderwijzer(es), hetgeen zeer in trek is, technische scholen, ambacht-, nijverheids- en huishoudscholen bezoeken, opleidingen volgen voor maatschappelijk werkster, verpleegster, analiste, gemeentelijke administratie en lichamelijke opvoeding en er zijn ook leerlingen bij voor de hotelschool, het conservatorium en de zeevaartschool.

## Ook tegenstelling tussen Chroesjtsjef en Boelganin?

Belgrado. — In niet-officiële Zuid-Slavische en andere Oosteuropese kringen is men algemeen van mening dat Boelganin bij de jongste Kremlin-crisis op de een of andere wijze met Chroesjtsjef van mening heeft verschild. Hetzij door geheim contact met de oppositie-groep, hetzij door zich tegen het ontslag van de leiders dezer groep te verzetten. Men acht het in deze kringen zelfs niet uitgesloten, dat Boelganin in eerste aanleg tegen Chroesjtsjef heeft gestemd.

In dit verband wordt het veelbetekend geacht dat niet Boelganin, doch vice-premier Koezmin zes dezer het na de Sovjetrussische-Syrische besprekingen uitgegeven communiqué heeft ondertekend, niettegenstaande Boelganin aan de besprekingen met de Syrische delegatie had deelgenomen en aanwezig was bij de ondertekeningsschiktheid en op een ter ere van de Syrische bezoekers gegeven ontvangst.

Op deze ontvangst werd de voornaamste toespraak door Koezmin gehouden.

Boelganin was voorts afwezig bij de jongste Sovjetrussische-Zuidslavische besprekingen, terwijl hij evenmin de beraadslagen tussen Sowjet-leiders en een afvaardiging der Italiaanse communistische partij heeft bijgewoond.

### Inbraken

Willemstad. — Een inbraak werd gepleegd in de Houtloods aan de De Ruyterkade. De dieven zijn door een raam naar binnen geklommen en namen f. 30.— mee. Ook in een juwelierszaak in de Madurostraat werd ingebroken. Een goudkleurige herenhorloge, een paar armbanden en f. 250.— werd meegenomen.

### Salk-vaccinatie

Willemstad. — Voor de tweede ronde van de salk-vaccinatie tegen kinderverlamming houdt dr Tawari woensdag 28 augustus een zitting te Suffisant, dr Jansen in het Kransje-gebouw.

## Syrië, land van staatsgrepen

Na Suez zijn het nu Oman en Syrië die de internationale aandacht vestigen op het Midden-Oosten. De huidige Syrische crisis wordt beschouwd als de meest verontrustende ontwikkeling die er sinds het Engels-Franse optreden tegen Egypte van vorig jaar in de Arabische wereld heeft plaats gevonden. De Westerse Grote Twee zoeken dan ook koortsachtig naar een effectieve gecoördineerde politiek, die aan Ruslands penetratie-poging in het Midden Oosten paal en perk kan stellen.

Syrië, dat ruim zes maal zo groot is als Nederland, heeft niet meer dan 4 miljoen inwoners, waarvan ongeveer 80% Mohammedaan is. Het is 'n arm land, dat zich echter vooral in een grote internationale belangstelling verheugen kan om zijn strategische ligging. Het wordt namelijk omringd door niet minder dan vijf staten, die alle in meer of mindere mate Westers georiënteerd zijn. Van deze staten zijn Turkije en Irak — door het Pact van Bagdad — het nauwst met het Westen verbonden. (Turkije is bovendien nog lid van de NATO). Maar ook de Libanon, Jordanië en Israël onderhouden bijvoorbeeld met Amerika goede betrekkingen. (Zo is Jordanië onlangs gretig ingegaan op de Eisenhower-doctrine).

Syrië heeft sinds het einde van de tweede oorlog een stormachtige tijd doorgemaakt, een periode die door verscheidene omwentelingen gekenmerkt werd. Het land, dat tussen de eerste en tweede wereldoorlog een Frans mandaatgebied was, werd in 1941 door de Vrije Fransen onafhankelijkheid verkregen de Syriërs echter pas in 1946, nadat de laatste Franse troepen het land hadden verlaten. Maar de nieuwe republiek kwam al spoedig in grote moeilijkheden, en vooral na 1949 volgde de ene-staatsgreep op de andere. Alleen in 1949 hadden er drie staatkundige omwentelingen plaats, en vervolgens heeft Damascus zowel in 1951 als in 1954 een coup d'état meegemaakt.

In het licht van deze reeks recente gebeurtenissen, behoeven ons dus de jongste woelingen niet erg te verwonderen. Syrië is nu eenmaal een hoogst onstabiele staat, waar — blijkens de geschiedenis van de laatste acht jaren — de staatkundige structuur maar al te gemakkelijk kan veranderen. Geen president van Syrië is sinds de tweede wereldoorlog zijn leven zeker geweest, is zich dan ook terdege bewust dat zijn dagen wel eens geteld zouden kunnen zijn.

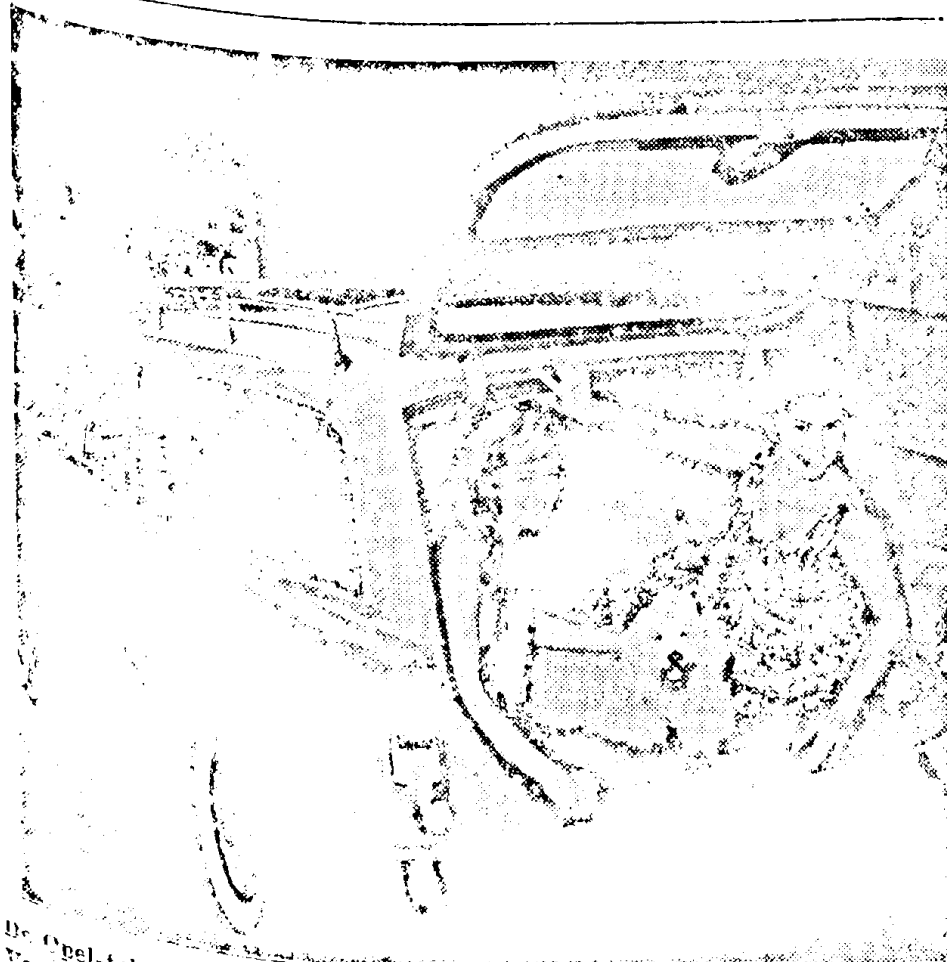
Een dergelijke staat, waar voortdurend de grootst mogelijke politieke onrust heerst, vormt uiteraard een ideale voedingsbodem voor het communisme, een leer die nu eenmaal het best wortel schiet in een land waar politieke verdeeldheid en bittere armoede bestaan. Moskou heeft zich voor de verbreiding van het communisme in Syrië dan ook altijd zeer geïnteresseerd, en het Kremlin heeft dankbaar geprofiteerd van de omstandigheid dat de Syriërs uit ervaring nauwelijks kunnen weten wat democratie is, omdat het land de laatste jaren nu niet bepaald democratisch bestuurde placht te worden.

Syrië, dat uiteraard tot de Arabische Liga behoort, vormt in die liga met Egypte en Yemen de anti-Westerse vleugel. Tot nog toe moesten vooral Engeland en Frankrijk het ontgelden om hun „kolonialisme” en „imperialisme”. De kwestie-Suez en het Algerijse probleem hebben sinds vorig jaar de Syrische antipathie tegen de beide Europese mogendheden nog aangewakkerd. Maar terwijl de Syriërs hun grieven tegen Londen en Parijs delen met al hun Arabische bondgenoten, staan zij — in tegenstelling tot verscheidene van die bondgenoten — ook bepaald vijandig tegenover Amerika, een vijandigheid die dezer dagen culmineerde in de uitwijzing door de regering in Damascus van drie Amerikaanse diplomaten.

Syrië dreigt nu een gemakkelijke prooi te worden voor het Sowjet-streven naar expansie. In het grote internationale machtsconflict tussen Oost en West kan het uiterst zwakke Syrië zich onmogelijk als neutrale staat handhaven, al tracht men zich in Damascus wijs te maken dat dit wel mogelijk is. Als het landje volhardt in zijn vreedzame houding tegenover het Westen, en al het in geen enkele vorm Westerse hulp wil ontvangen, zal het onherroepelijk een vazal-staat van Moskou worden.



Om de strenge militaire oefeningen enigszins prettig te maken, had de commandant van de Engelse parachutisten-brigade de „Rode Duivels” een prettige maar gevaarlijke opdracht uitgewerkt. Uit een zwaar bewaakt huis met 80 kamers moesten de mannen de showgirl Valerie Hunt bevrijden. De soldaten vochten als leeuwen, maar jammer voor hen was het kapitein Dawnay, die de „zoete last” op zijn schouders nam en zich met zijn pistool in de vuist een weg baande door de vechtende soldaten.



De speel-fabrieken zijn met hun nieuwe modellen op de markt verschenen. Voor een kleine zeventienduizend gulden kan men in Nederland deze nieuwe Opel-Corvair kopen, die door de omhoogklappende deur zeer gemakkelijk is voor het in en uitladen.



# Konsekventies van politieke „aardverschuiving” op BOVENWINDEN nog niet te overzien

## Op Sint Maarten is internationale cooperatie nodig

Willemstad. — „De reeds enkele maanden geleden gesignaleerde politieke aardverschuiving op de Bovenwinden neemt gestadig toe in snelheid, omvang en kracht! Het einde, noch de volle konsekwenties hiervan zijn te overzien. Wel valt er een algemeen verlangen en een drang naar beter bestuur te constateren”, aldus Mr. I. C. Debrot, Statenlid voor de K.V.P. in een interview dat hij onze verslaggever op het Dr. Albert Plesman-luchthaven toestond bij zijn terugkeer uit St. Maarten zaterdag j.l.

„Tussen wie zal volgens U de grote strijd om de ene Statenzetel van de Bovenwinden gaan?” vroeg wij.

„Uitsluitend tussen de groep Wathey en de combinatie-Voges! Eventueel andere, al dan niet in partijverband, mededingende kandidaten zullen van weinig invloed zijn! Het zal een strijd zijn tussen personen en niet tussen partijen”.

„Wat denkt U van het voorstel het Nederlands als voertaal op de scholen in te voeren?”

„Uiteraard is dit een gecompliceerde vraag, die men niet zo maar niet een simpel voor of tegen kan beantwoorden”, aldus de heer Debrot. „Sommingen beweren dat het voorstel (van het statenlid Lopes — red. AdC) niets anders is dan een politieke stunt, die geen aandacht verdient. Ik kan deze mening niet delen. Het is een zeer belangrijke aanleggenheid, die een serieus onderzoek verdient.”

Het onderzoek door een aantal Statenleden gehouden wijst uit dat men in het algemeen meer en beter Nederlands wil. Maar dit is natuurlijk iets geheel anders dan Nederlands als voertaal en kan ook zonder wettwijziging bereikt worden. Wij moeten trachten”, vervolgde Mr. Debrot, „de Bovenwinden dat onderwijs te verschaffen, dat voor hen het meeste praktische nut afwerpt. Ook daar geldt immers „non scholae sed vitae discimus” — wij leven nu eenmaal niet voor de school, of terwille van de politiek, maar voor het leven...”

„Heeft U enige vooruitgang geconstateerd op St. Eustatius?”

„Ja zeker! Terwijl vroeger 24 „sweepers” — z.g. straatvegers — op de loonlijsten voorkwamen, waren het er deze keer „slechts” twaalf. Een tastbare versobering op papier! Zoals reeds een van de andere Statenleden in een plaatselijke blad opmerkte, kon men in feite slechts één veger aantreffen!

Voor de zoveelste maal schijnen er plannen te bestaan de R.K. School op Statius, die sinds jaren in deplorabele toestand verkeert, door een nieuwe te vervangen. Ik hoop dat dit werkelijk realiteit wordt, met voorrang boven vele andere werken.”

„Dat was St. Eustatius, maar wat denkt U ten aanzien van St. Maarten?”

„U kent reeds t.a.v. St. Maarten mijn telkenmale gepropageerde opvatting! Het is al te dwaas dat men op zulk een klein (maar charmant) eiland, onder twee vlaggen, alles of dubbel doet of alles door slechts de ene partner (Nederl.) laat betalen. Hier moet internationale cooperatie de oplossing geven, maar dan op reële, zakelijke basis, rekening houdende met historisch gegroeide verhoudingen.

Vliegfeld, Elektrische centrale, Watervoorziening, een dietal nood-

zakelijke factoren voor de economische verheffing van het eiland, dat buitengewoon geschikt is voor een geïntegreerde opzet. Op deze drie zullen moet men de economie van het eiland bouwen. Hier is wat te bereiken — op hoog, a-politiek niveau, met inschakeling van lokale deskundigen. Men moet aan een ronde tafel samenkomen. Open, eerlijk en zakelijk overleggen, dan zal een oplossing niet uit kunnen blijven. „St. Maarten heeft toekomst”, vervolgde Mr. Debrot, „Capabele mensen, praktische natuur, vruchtbaar land. Laat men door vernispingen geen geld en geen energie verspillen. Het zou een pracht voorbeeld kunnen worden van een op het Caraïbisch gebied geïntegreerd beeld van Nederl.-Franse samenwerking.”

Het zal ook voor de geldschietes aan beide zijden ook veel economisch zijn. Maar ik herhaal: op zakelijke en reële basis.

„Heeft U iets gemerkt van een opbloei in veeteelt?”

„Och, dat is moeilijk te zeggen. Wel heb ik mij door bij uitstek deskundigen laten vertellen dat Nederlands St. Maarten minstens even geschikt is voor groot-veeteelt als het Franse gedeelte. Er zal op het Nederlandse gedeelte niet minder rassen vallen dan bij de buren. De reden dat het in Marigot groener is, ligt in het feit dat men daar systeem heeft het gras vrij heeft gehouden van onkruid.”

Wanneer eenmaal een welvaartsplan-Bovenwinden in leven zal zijn geroepen, zal het, aldus mijn zegsman, wenselijk zijn wettelijke maatregelen vast te stellen ter verbetering van de welstand en ter verbetering van de veerassen.

De vleesproductie zou dan toenemen en de kwaliteit van het vlees

beter worden. „Coldstorage” is dan de volgende stap en ook hierin is samenwerking gewenst. Cooperatieve verenigingen kunnen hierin een uitkomst geven. Bovendien worden dan de plaatselijke mensen zelf direct ingeschakeld.

Ik zou niet weten waarom de Bovenwinders, die in het verleden zulke uitstekende krachten, ook op landbouw en veeteeltgebied hebben opgeleverd, het thans niet zouden kunnen. Wel hebben zij van overheidswegen een stimulans (b.v. bepaalde garanties, prijs en afname nodig. Wanneer iets gedaan wordt, laat men vooral zorgen dat de landkinderen, de Bovenwinders ervan profiteren en dat het niet wordt zoals in het hotel-bedrijf, waarin van het gehele personeel, naar ik meen, alleen de barkeeper (een belangrijke functie overigens) van St. Maarten zelf is...”

„Wat verwacht U van de Nederlandse financiële hulp voor de Bovenwinden?”

„Ik verwacht dat Nederland onze eilanden niet in de steek zal laten. Nederland zal helpen, evenals dit in het verleden is geschied. Maar wie meent dat daar in Den Haag een aantal filantropen verleggen naar ons zit uit te zien vergist zich. Wanneer men helpt, gebeurt dit op grond van verwezenlijkbare plannen: dan geschiedt dit op verantwoorde berekeningen; dan heeft dit plaats wanneer men vertrouwen heeft in de plannen en in de personen die deze plannen moeten uitvoeren. Men zal zich zeker niet laten misbruiken voor politieke stunts op het laatste moment voor de verkiezingen”.

„Tenslotte kan U ons vertellen Mr. Debrot, hoe de tocht met de bekende Blue Peter was?”

„De tocht was prachtig! De boot voor veilig, hoewel de zee woest was! Gedurende zeven lang uren lag ik buiten schot — zeeziek! Overigens een prima reis!”, aldus besloot K.V.P.'s mr. I. C. Debrot zijn onderhoud over zijn reis naar de Bovenwindse Eilanden.

## Mevr. J. PETER GRACE zal morgen nieuwe „Santa Rosa” dopen

Mevr. J. Peter Grace zal het nieuwe „Santa Rosa” schip dopen, wanneer het morgen aan de werven van de Newport Shipbuilding and Dry Dock Co., Newport News in Virginia, te water zal worden gelaten. Mevr. Grace is de echtgenote van W.R. Grace, directeur van de moeder-maatschappij.

Bij de doopplechtigheden, zal haar man en 5 van de 8 kinderen haar begeleiden — het zijn de zonen: J. Peter Grace III, William Russel en Michael Stephen en de dochters: Margaret Mary en Mary Janet. Zij verblijven in Gracefield, Old Westbury, Long Island te New York. De naam Grace werd geassocieerd met de inter-Amerikaanse handel en vervoer, sinds de grootvader van de heer Grace, William Russel Grace, stichter van de maatschappij, die zijn naam draagt, in de jaren 1850 als reder begon. Hij woonde toen nog in Peru.

Hij opende de dienst tussen New York en Zuid-Amerika met schepen, die toentertijd om Kaap Hoorn zeilden voor de route New York — Peru, die 9600 mijlen varen vergde. Na zijn rederij en handelszaak opgericht te hebben in Peru, kwam hij naar het noorden om zich daar te vestigen; hij werd toen tweemaal gekozen tot burgemeester van New York. Het was gedurende zijn tweede ambtsperiode als burgervader, dat het vrijheidsstandbeeld op het kleine eiland in de New Yorkse haven werd opgericht; een gebeurtenis, die bijzonder passend was tijdens het gezin van iemand, die een belangrijke rol heeft gespeeld in de ontwikkeling van buitenlandse handel en vervoer.

Gedurende de tussen liggende jaren heeft Grace Line een „bouw voor de toekomst”-beleid gevolgd. Een handelswijze, die dateert uit de dagen toen de stichter van de Maatschappij zijn zeilbootjes verving door stoomschepen, die over het algemeen te groot voor de bestaande handel werden geacht, met het gevolg echter, dat er spoedig genoeg vrachten werden ontvangen om de ruimen te vullen. Door deze politiek te blijven volgen, is de Grace Line, door het bouwen van de nieuwe \$ 23.000.000 kostende „Santa Rosa”, aan het begin van een vervangingsprogramma op grote schaal.

### AGENDA

West-End, Roxy en Cinelandia; zie advertenties elders in dit blad.

Caribbe. „Never let me go” om 20.00 uur. Muziekvereniging Emmastad Platenconcert in de Shell-Golf-Club aanvang 20.30 uur.

WIT-GELE KRUIS Kantoor: tel. 23773 Nachtzuster: Zr. Yankey tel. 11442 Zuster Caprino tel. 23526 Zuster Veeris tel. 35747.

### EMMASTAD

C. P. I. M. WACHTENDEN telegram Afdeling: kantoor open 07.00 — 23.00 tel. 2307; J.J. Roos 23.30 — 07.30 tel. 3209 b.g.g. tel. 2400. Personeel Afdeling: 12.00 u. t/m 12.00 u. J.D. Plantijn Punta Cardónweg, Weis afó tel. 43351 Bij geen gehoor nadere inf. tel. 2400.

Materialen Afdeling: C.P. Riegmán tel. 4550

C. S. M. Rederij: van 16.30 tot 28 aug. 07.30 E. van der Werf tel. 3101 Scheepsgenootschap: 07.30 — 12.00; 13.00 — 18.00; 19.00 — 23.00 kantoor tel. 2458/2551. 08.00 — 08.00 E. van der Werf tel. 3101. Dok Afdeling: 16.30 — 1.00 tel. 2276/2098; van 1.00 — 07.30 G. Kreffer tel. 2498.

## De Aziatische griep

### Maatregelen om besmetting te voorkomen

Het is meer dan waarschijnlijk dat ook onze eilanden bezocht zullen worden door de z.g. Aziatische griep, nu ook aan de overzijde van het stukje Caraïbische Zee, dat het van het vaste land scheidt, deze ziekte in vrij grote getale voorkomt.

Met een enkele uitzondering, n.l. in Chili, verloopt deze griep tot nu toe als een vrij onschuldige ziekte, die wel is waar veel mensen aantast, doch slechts weinig fatale gevolgen heeft. Men is drie tot vijf dagen ziek met daarna het bekende nagriep gevoel van ernstig ziek geweest te zijn. Enige reden tot ongerustheid bestaat er dan ook niet. In de Verenigde Staten van Amerika wordt thans een vaccin gemaakt dat een zekere mate van bescherming biedt. De hoeveelheid die voor export beschikbaar gesteld wordt is nog zo klein dat het nog enkele maanden zal duren voordat voldoende beschikbaar zou zijn om hier de gehele bevolking te behandelen. Tegen die tijd zullen onze eilanden de Aziatische griep al wel achter de rug hebben.

Welke maatregelen kunnen er verder nog genomen worden om besmetting te voorkomen of om deze zo goed mogelijk te doorstaan?

1. Mijdt, zo veel dit mogelijk is, contact met iemand die reeds aan de griep lijdt.
2. Omdat men niet direct na besmetting volon ziek is, zullen er mensen rondlopen die de ziekte wel verspreiden. Mijdt dus plaatsen waar veel mensen samen komen.
3. Voelt U zich zelf „griepig” blijft dat ook zoveel mogelijk uit de buurt van anderen.
4. Houdt bij hoesten of niezen Uw hand, of nog liever Uw zakdoek, voor Uw gezicht.
5. Zwaai niet met een gebruikte zakdoek rond.
6. Was Uw handen vele malen vaker dan U normaal doet.
7. Roep de dokter zodra U zich koortsig voelt en gaat hoesten. Hij zal U met eenvoudige middelen helpen Uw griep zo dragelijk mogelijk te doorstaan.
8. Gebruik zoveel mogelijk vruchten die veel Vitamine C bevatten, zoals sinaasappels, citroenen en vooral „lamoenjes”.
9. Zakt de koorts niet binnen vijf dagen dan is er waarschijnlijk een complicatie in het spel. Waarschuw de dokter, hij kan U hiervoor met andere middelen waarschijnlijk goed helpen.

### Excursie-gangers opgelet!

Willemstad. — De JPF-excursiegangers uit Suriname worden eraan herinnerd, dat ze zich gereed moeten maken voor vertrek op maandag, 2 september as.

De reizigers, die zich te Aruba bevinden, moeten uiterlijk morgen, woensdag 28 augustus, met de heer D. Baahr, KLM-stationsgebouw op Dakota, in verbinding stellen voor hun terugreis naar Curaçao, terwijl degenen, die te Curaçao vertoeven, zich op het KLM-passagerekantoor, Hendrikplein moeten vervoegen.

## Dames van Beauty Queens Talent gaven show in Pisca

Willemstad. — Gistermiddag ensceneerde de Curaçaose Toeristencommissie een show van de Beauty Queens Talent, welk gezelschap onder leiding staat van miss Mathilde Krause.

Het programma bestond uit zeer fraaie nummers waaronder de tapdansen uitgevoerd door miss Bernadette, en de muzikale intermezzo van het accordeon-duo Caroline Car en Mary Doyce. Verder gaf de zangeres Kay Harrison enkele aardige nummers weg.

De dames werden begeleid door de heer Albert Palm die dit niet 100% kon doen daar hij te laat werd gewaarschuwd. Hierdoor vielen enkele nummers een beetje in het water, vooral bij de dansnummers was dit duidelijk merkbaar.

De dames zijn alle vroeger koninginnen geweest van een of andere beauty contest, en maken momenteel een trip door de Caribbean aan boord

### TE KOOP

#### Pontiac 1953

Twee deurs  
Keurig onderhouden  
Vakkundig onderzoek gaarne toegestaan.

R. de Jong  
KAP.SALON HENDERSON  
Juliana Dorp - Tel. 8-4372

### TE KOOP WEGENS OVERCOMPLEET

- 1 groot dressoir
- 4 fauteuils
- 1 grote tafel
- 4 stoelen
- 2 armstoelen
- 1 oud Holl. smeedijzeren kroon

\*  
Ook afzonderlijk te koop

GOSIEWEG 155 na 6 uur

### Tandarts OVERWEG

NAAST ROXY

praktijk hervat

De Heer en Mevrouw

W. S. KALAYKHAN-SALAS

geven met blijdschap kennis van de geboorte van hun dochtertje

Desirée Rasidan

Curaçao, 26 Augustus '57.

U WEET NIET WAT U MIST als U nog nooit zo'n sappig PIEPKUIKEN van ons geproefd heeft

pankkaar 1.80 p.p.  
E & E — ROOI CATOOTJE  
Tel. 35119  
Niet duurder, maar wel veel lekkerder

### Prima verse eieren

f. 1.60 per dozijn  
thuis bezorgd

Melkhandel Moderno

Tel. 43180

De Heer en Mevrouw

Bruëns-Steens

geven vol vreugde kennis van de geboorte van hun dochter

MARGOT

(Margaretha Albertina Maria)  
27 Augustus  
Tijdelijk: St. Elisabeth Ziekenhuis

## CINELANDIA HEDEN DINSDAG 27 AUGUSTUS

TUS OM 7.00 en 9.00 N.M.

Een zeer machtig film drama van de Mexicaanse film gebaseerd op de prestaties van de jeugd van heden ten dage!

SILVIA DERBEZ - YOLANDA VARELA - MARTHA MIJARES

CESAR DEL CAMPO - ERNESTO ALONSO in:

„CON QUIEN ANDAN NUESTRAS HIJAS”

Geheel in het Spaans. Verfilmd in prachtige KLEUREN

De film welke alle ouders moeten zien .... De gevaren waarmee onze kinderen heden te kampen hebben .... Een zeer gedurfd filmverhaal welke wij U ten zeerste aanbevelen! GROOTS .... DRAMATISCH!

Fls. 1.50 - 0.90. KINDEREN GEEN TOEGANG!

WOENSDAG 28 OM 7.00 en 9.00 N.M. „COUNTY FAIR”

„ROXY” HEDEN DINSDAG 27 AUGUSTUS

7.00 en 9.00 N.M.

Een zeer pakkende filmwerk van de 20th. Century Fox boordvol spanning en actie met de favoriet filmsterren:

JAMES CAGNEY - ANNABELLA in:

„13 RUE MADELEINE”

(In het Engels met Spaanse tekst).

De Noordamerikaanse geheime agenten in actie in Berlijn gedurende de tweede wereldoorlog .... Ze werden mishandeld .... maar toch verkleiden ze hun geheim niet!

Fls. 1.50 - 0.90. KINDEREN GEEN TOEGANG!

WOENSDAG 28 OM 7.00 en 9.00 N.M. „JENNIFER”

„CURSUS ENGELS L.O.

VOOR 1e en 2e JAARS

Opleiders:

S. F. HULSMANS

Caracasbaaiweg 70, tel. 36173

W. E. WILLIAMS

Architectenweg 57. (tijd. afw.)

Aanmelding: Caracasbaaiweg 70

Begin der lessen: medio september

## BOEKHOUDEN

De boekhoudlessen van de EXAMENOPLEIDING PASMAN-HARTO zullen in September weer beginnen. Zowel beginners als gevorderden kunnen zich opgeven onder tel. nr. 11521 en 36025. Na 5 uur 35896. Grondige methode — talrijke geslagden.

## Gevraagd

PER 16 SEPTEMBER

## EEN UITVOERDER

\* VEREISTEN:

1e goede algemene ontwikkeling

2e Leiding kunnen geven

3e Moet contact onderhouden met directie-leden.

Op de hoogte met scheepsbouw en metaalbewerking maar niet vereist.

\* Brieven vóór 31 Augustus onder No. 100 aan het bureau van dit blad.

\* De Heer en Mevrouw

Bruëns-Steens

geven vol vreugde kennis van de geboorte van hun dochter

MARGOT

(Margaretha Albertina Maria)

27 Augustus

Tijdelijk: St. Elisabeth Ziekenhuis

## EILANDGEBIED CURAÇAO

De Gezaghebber van het Eilandgebied Curaçao maakt bekend, dat de heer IZAK BREINDEL, wonende te Pietermaai no. 25, alhier, aan het Bestuurscollege van voormeld eilandgebied een verzoek heeft gericht tot het oprichten van een

SLAGERIJ in het perceel Pietermaai no. 8A, alhier,

welk verzoek vanaf heden gedurende veertien dagen ter visie ligt op het Centraal Bestuurskantoor, Scharloeweg no. 35, Afdeling Algemene Zaken.

gedurende welk tijdvak ingevolge de Hinderverordening Curaçao censeel het recht heeft schriftelijk zijn bezwaren tegen de oprichting kenbaar te maken.

De Gezaghebber van het Eilandgebied Curaçao.

M. P. GORSIRA.

CURSUS ENGELSE HANDELS-CORRESPONDENTIE

Onder leiding van leraar Engels M.O.

Bij voldoende deelname aanvang nieuwe cursus 6 sept. a.s. om 7 uur

Inschrijving dagel. van 5 t/m 8 uur n.m.

Bij de in juni gehouden praktijkexamens slaagden 3 van onze 4 candidaten.

HANDELSINSTITUUT ST. ANTONIUS

P'maai 8 boven-Breedestraat 23 (O)

HOTEL CURACAO INTERCONTINENTAL

VRAAGT VOOR SPOEDIGE INDIENSTTREDING

MNL. HUISBEDIENDEN

Persoonlijke aanmeldingen

AFDELING PERSONEELSZAKEN - Hotel Fort Amsterdam

### TIEN GULDEN PER MAAND

NEEM HET MEE VOOR TIEN GULDEN PER MAAND!

### PHILIPS

RADIO UIT DE

EX-AMPLI REEKS

BIX65U

Aardig, modern apparaat met 1 golfgebied.

4 buizen met 5 functies.

Zeer gevoelige 12 cm luidspreker.

Ingebouwde Ferroceptor-antenne.

Moderne, ronde afstemmschaal met centrale afstemknop.

Mooie, degelijk uitgevoerde kast.

Gedrukt bedradingschema.

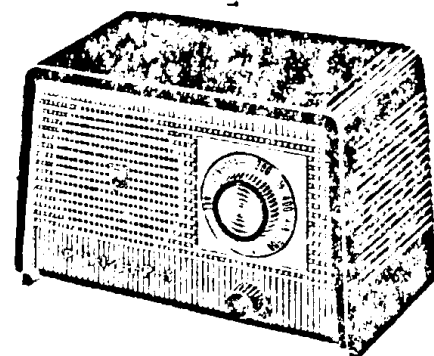
PRIJS f 60.—

10% korting bij contant.

Op afbetaling:

Aanbetaling ..... f 20.—

4 maanden van ..... f 10.—



Marchena, Moron & Co. N.V. - Palais Royal

Heerenstraat 23 — Handelskade 9 — Breedestraat 68-70 (O)



# Spioneerde Amerikaan Alger Hiss voor de Sovjet Unie?

## Zijn boek lost de raadsels rond zijn persoon niet op

(Bijzondere correspondentie uit New-York)

Het is alweer acht jaar geleden, dat een hoog ambtenaar van het State Department, Alger Hiss, een man die bij de oprichting van de Verenigde Naties de rol van Secretaris-Generaal vervuld had en door de presidenten Roosevelt en Truman gelijkelijk gewaardeerd en vertrouwd werd, door Chambers, als voormalig communist werd gebrandmerkt. Met deze beschuldiging, die leidde tot Chambers' tweede beschuldiging: spionage gepleegd door Hiss, werd diens carrière gebroken. Chambers toonde papieren in Hiss' handschrift en andere, welke copieën waren van geheime regeringsdocumenten, die op Hiss' schrijfmachine waren getikt. (Warren, die door Hiss getikt op door Chambers op Hiss' schrijfmachine) Nadat Hiss eerst niet toezag dat Chambers tot hem kwam, zei hij later, bij een confrontatie met Chambers, hem als de man te kennen, die hij kende. (Inmiddels had Hiss legio foto's van Chambers in de dagbladen gezien, waarop hij "Crosley" als Chambers had kunnen identificeren. (Hiss zegt echter, dat deze foto's niet op "Crosley" leken.) Hiss, die ontkennde een communist geweest te zijn, alsook Chambers getuigde overgetypte regeringsdocumenten, werd door de regering wegens meermalen ongeklaagd en straf van vijf jaar. Hiss heeft na dit oordeel nog driemaal getracht zijn zaak opnieuw voor het Opperste Gerechtshof te brengen, maar het is telkens afgewezen. Hij heeft drie jaar en acht maanden van zijn gevangenisstraf uitgezeten en is daarna teruggekeerd naar zijn huis in New-York.



Alger Hiss, die indertijd wegens spionage voor Rusland veroordeelde ambtenaar van het Amerikaanse ministerie van buitenlandse zaken, tijdens een verhoor.

Thans woont hij weer met vrouw en zoon op een flat van vier kamers in de "village", het artistieke district van de metropool, een flat welke hij na de jaar roegedienst in 1947 huurde. Toen hij president werd voor 20.000 voor Internationale Vrede. Al en toe hoorden men hem als andere huisdiers ningswinkels, opvallend door zijn lang, maar altijd nu, vooral in zijn getaand uitdrukking onverschillig verder, op zondag dan tennis spelen met zijn vijftienjarige zoon, of met zijn vrouw en kinderen in de theaters bezoeken en wandelen door de parken. Een enkele keer werd hij aangesproken door deze of gene onbekende, maar steeds omdat men zich gedrongen voelt te zeggen.

### Nat. China vraagt hulp voor vluchtelingen uit Roed China

Taipeh. — Een woordvoerder van het Formosaanse ministerie van buitenlandse zaken heeft bekendgemaakt, dat nationalistisch China de Verenigde Naties hulp zal vragen voor meer dan een half miljoen refuges die uit communistisch China thans naar Hongkong zijn gegaan.

Hij zei dat de Verenigde Naties de morele plicht hebben hulp te geven aan anti-communistische vluchtelingen waar dan ook op de wereld.

De zegsman deelde dit mee in commentaar op persberichten waarin stond, dat de nationalistisch-Chinese delegatie bij de V.N. op de komende algemene vergadering in september zal vragen dat dezelfde hulp aan Chinese vluchtelingen die voor de communistische overheersing weg willen, als aan de Europese vluchtelingen zal worden geboden.

### Priester in Boedapest geëxecuteerd

Drie Hongaren, onder wie een priester, zijn in Boedapest ter dood gebracht, omdat zij zouden hebben deelgenomen aan de Hongaarse opstand. De Hongaarse dagbladen zeggen, dat de priester, Laszlo Mindszenty, lid was van een revolutionair comité in de stad Per, in het noordwesten van Hongarije gelegen, en dat hij schuldig werd bevonden aan het verborgen hebben gehouden van wapenen. Mindszenty is geen familie van de Hongaarse priester Jozef kardinaal Mindszenty, die asiel heeft gevonden in de Amerikaanse legatie in Boedapest.

De twee andere geëxecuteerde rijkheidsstrijders zijn de 23-jarige Zsigmond Sipos, en de 30-jarige Jozef Erdesz, die ter dood veroordeeld werden voor de beweerde noord op een communistische agent van politie. Zij waren er in geslaagd uit de gevangenis van Boedapest uit te breken, maar werden een paar dagen later weer gevangen genomen.

Wenen. — Volgens berichten uit betrouwbare bron in Boedapest heeft premier Janos Kadar tijdens zijn jongste bespreking met de Russische partijsecretaris Chroestofjev te Moskou opdracht gekregen om zijn minister-presidentschap op te geven. Het einde zich uitsluitend aan zijn werk van eerste secretaris van de Hongaarse communistische partij te kunnen wijden. Dit is meegedeeld door de "Wiener Zeitung". Volgens het blad wordt Ferenc Muenich, die nu vice-premier is genoemd als toekomstige premier.

# Zijn er brieven van U bij?

Lijst No. 31 van onafgehaalde en onbestelbaar bevonden brieven.

## BRIEVEN.

A. Veronica Albertsz.  
B. V. I. Bockhoudt, Mavis Bergeik.  
J. E. Bothwell, Daniel H. Baker.  
William E. Brown, N. Boot-Hu-bar.  
C. Ligia Castina, Bernadeta Cherino.  
Curaçao Securities Corp., Rose Charles, Louis Coffie, Henriqueta de Canela.

D. Rogelio Damasco, Treesje D'Ar-nault, Hoze Davelaar, Sylvia Del-soul.  
E. Leonie Emanuel, Ursulina Eijken.  
F. Wilfried Francis.  
G. Inocencia Gerard, Joao Gonsalves Canha, G. Graffner, Mildred Gumbs, B. Grimm, H. W. Gutten-berg.

H. Mr. Heerenveen, Hortence Heerenveen, R. F. Hart, R. Hooge-veen, M. Huber, Mrs. Harems.  
Egbert Hendrius.  
J. Alma Jackson, Sera Janga, Fran-cisco Janga, Josephine Jordan, Estella Jeador.

K. Eleanor Kook, F. B. King.  
L. Maria de Lourdes de Barkmeyer.  
M. Estrella Misidora, Delfina Mari-nus, Aduan Malzac, Barbolina Martha, Criselda Makaay, B. G. Martinus, J. H. Meebor.  
N. Fam. Nottelman.  
P. Fleonor Ponteen, Rosa Philbert.  
R. Matthan Robin, Hilda Richard-son, V. V. Richard, James Rogers, Edna Reint, Daphnie Romain.  
S. Birinia Schotbor, Franses Du Saar, A. Scheper, Amador Sloop, J. A. Swaters.  
W. Edward Ward, Gloria Winklaar, Linder Winkel, J. Th. Wilson.

## DRUKWERKEN.

A. Antilliaanse Boekhoud Cursussen, Eleazar About.  
B. T. T. van Beem, B. L. Boeropir, V. I. Boekhoudt (2).  
D. Blondera Davis, Clara W. Dam-bruch.  
F. C. G. Flanders, Romualdo Fecun-da, H. Frieje.  
G. Hans Grabe.  
H. Kipp, Charles A. King.

L. Hildo Loefstok, Rudsel Teofilo Lambertio.  
M. Ph. P. Meerburg, A. Moolenburgh, R. Erundina Romula Rampenburg.  
S. H. J. Da Silva, A. Scheper.  
V. M. Verheul, J. G. de Vries-Noo-tenboom.  
Z. M. Zijlstra.  
POSTWISSEL.  
N. Nemencia Busby.  
POSTPAKKETTEN.  
D. Alvina Dossett.  
H. G. Haive.  
W. Fam. Willems.

## AANGETEKENDE STUKKEN.

A. Juana V. Arraez, Y. Alfredo, W. Abdaluh, Lusiana Atalida, W. M. J. Alvarez Correa.  
B. F. Bak, Jan A. Brouwer, Aura Ise-lia Maria Bonafasia, Alejandrina Bloem, J. v. Borssum-Waalkes.  
C. J. Th. Coffie, P. A. Colastica, Eu-

sebio J. A. Coffie, Julio Cratsz, Augustin Cijntje.  
D. Martin Auguste Daal.  
E. Alejandro M. Francois.  
G. B. v. Geffen, R. R. Galmeyer, Car-los Gonzalez, H. W. Gutfenberg, A. L. Gonzales.  
H. M. J. Henriquez, C. M. Hatot, M. Hook, Oswald Holder.  
J. B. F. Jaansen, Jansen R. P.  
K. V. Kirindongo.  
L. Jose Maria Louisa, Mr. Levistone, Manuel Rodriguez Laurence, Ar-quimedes Rodriguez de Lauff.  
M. Abraham Aniano Maduro.  
O. Barbara O'Connor.  
P. E. Paulina, Toko Panama, Ray-mond Phillips, Hubert Prentice, Victor Pinedo, Pedro Jacobo Pe-trona, Gilbert Puriel.

V. Augustus Vos, Heib Verhagen.  
W. Juanita Willems.

# Sovjet-Unie gaat voort met nemen van kern-proeven

Washington. — „De Sovjet-Unie gaat nog steeds voort met het nemen van kernproeven op een proefterrein in Siberië", aldus heeft de voorzitter van de Amerikaanse commissie voor Atoomenergie (AEC) Lewis Strauss in een korte bekendmaking medegedeeld. Volgens Strauss heeft de Sovjet-Unie deze dagen weer een bom tot ontploffing gebracht.

De laatste bekendmaking over de Russische kernproeven gedaan door de atoomcommissie dateert van 18 april. Strauss heeft toen bekend gemaakt, dat de tot ontploffing gebrachte bom een van de sterkste is geweest van de Russische atoombomproeven tot dusver uitgevoerd.

De huidige Russische serie is op 13 april begonnen. Tot dusver hebben er vijf explosies plaats gehad. Sedert het vorig jaar augustus heeft de A.E.C. elf bomproeven in de Sovjet-Unie bekend gemaakt.

In totaal zijn bij de commissie 24 Russische atoomproeven bekend. Strauss heeft echter laten blijken, dat hij niet aanneemt, dat dit getal juist aangeeft hoeveel atoombommen Rusland tot dusver op haar

proefterreinen heeft laten explode-ren. Hij zeide, dat de A.E.C. slechts dan bekend maakt, dat zij weer een proef heeft waargenomen, wan-neer het van speciaal belang is.

## De ongelukken in de Oostenrijkse bergen

Wenen. — In totaal 65 toeristen, onder wie 45 buitenlanders, zijn sedert 1 mei bij het beklimmen van bergen in Oostenrijk om het leven gekomen. Ongeveer 100 personen, onder wie ruim 60 buitenlanders, hebben in dezelfde periode verwondingen opgelopen, aldus blijkt uit cijfers die door de reddingsdienst voor de Oostenrijkse Alpen gepubliceerd zijn.

# Nadelig saldo van Engelse overzeese handel nam toe

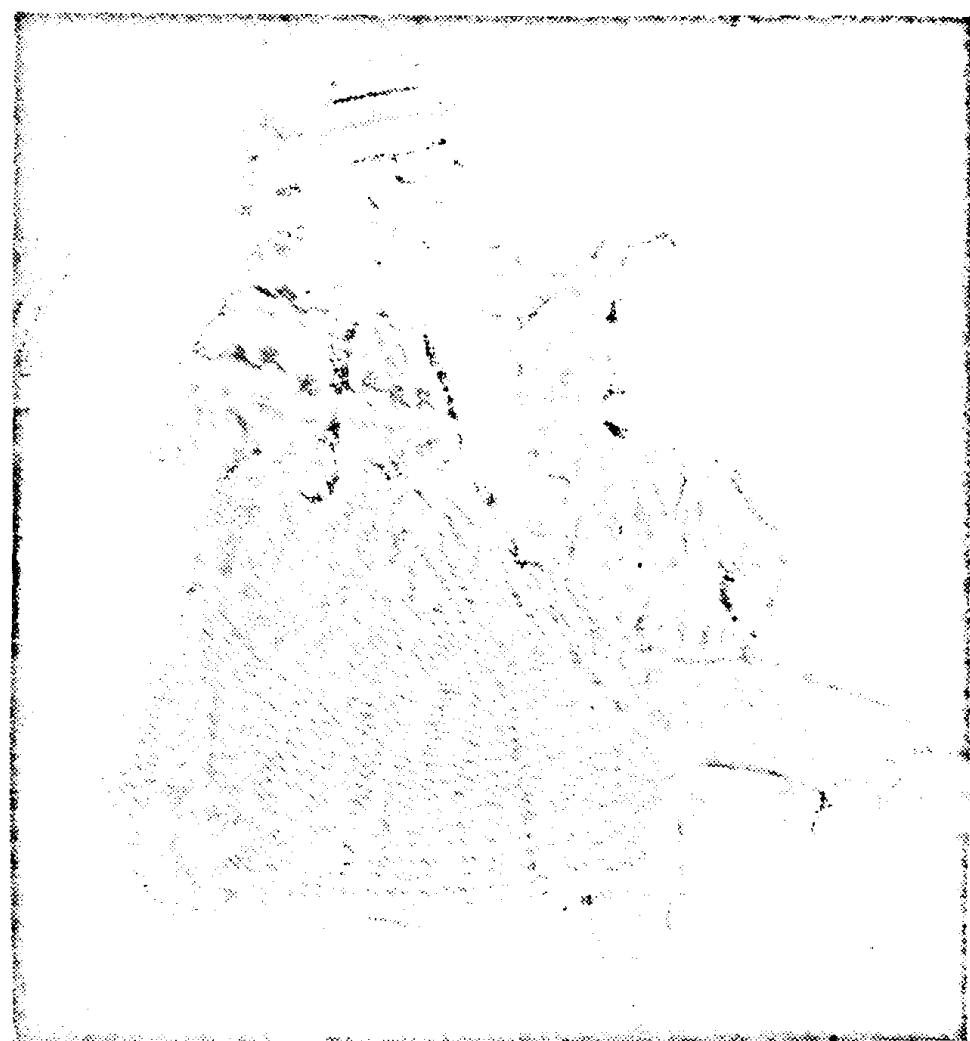
Londen. — Het nadelige saldo van de Engelse overzeese handel, het bedrag, waarmede de invoer de uitvoer overtrof, was voor de afgelopen maand twaalf miljoen pond sterling groter dan het gemiddelde nadelige saldo in het eerste halfjaar van 1957, zo maakte het Engelse ministerie van handel bekend. Het overtrof dat van juni met 31 miljoen pond sterling.

De export had in juli een waarde van 281.4 miljoen pond sterling of 5.5 miljoen pond sterling meer dan in juni. Hij was gelijk aan het maandgemiddelde voor het eerste halfjaar. De invoer in juli beliep 359.6 miljoen pond sterling of 36 miljoen pond sterling meer dan in juni en drie procent meer dan het maandgemiddelde voor het eerste halfjaar.

# Kiemen van Aziatische griep moedwillig verspreid?

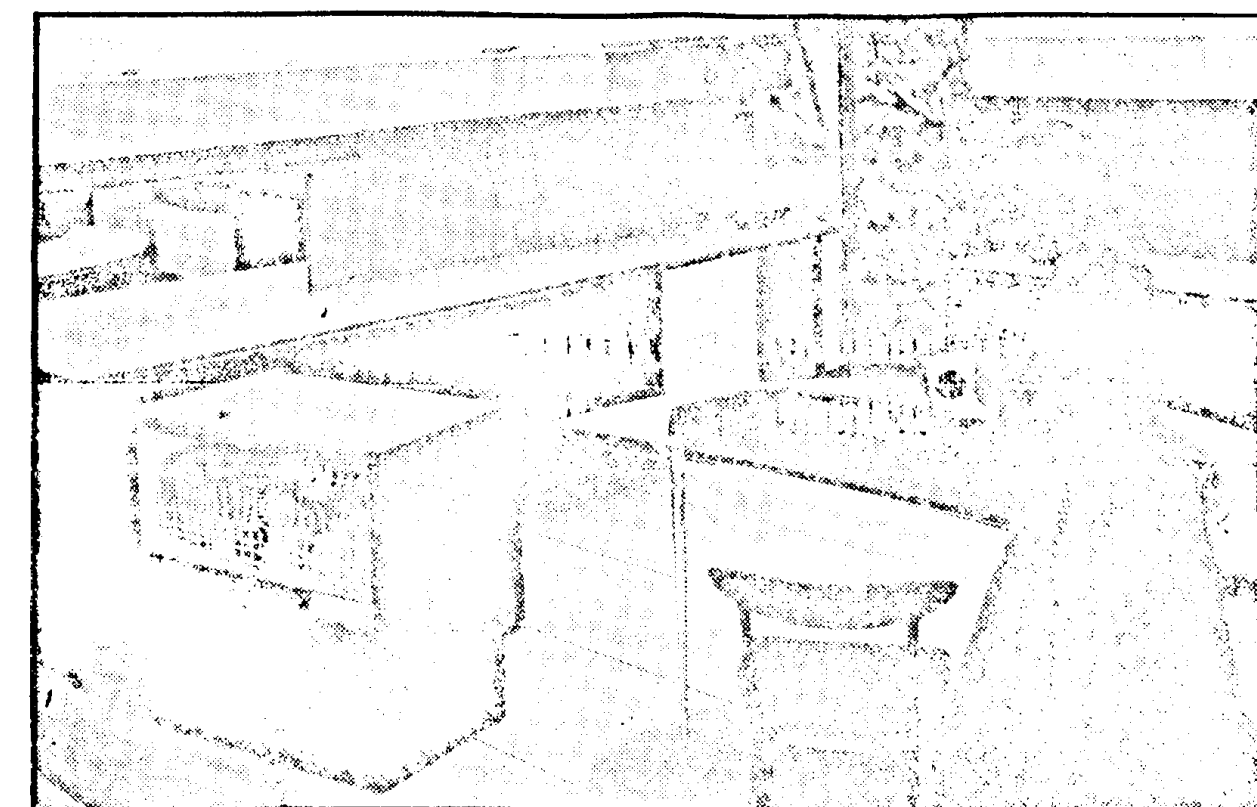
Harrisburg (Pennsylvania). De „Pennsylvania veterans of the foreign war", een Amerikaanse vereniging van oud-strijders, heeft in een brief aan de secretaris-generaal der Verenigde Naties, Dag Hammarskjöld, verzocht, dat de wereldgezondheidsraad een onderzoek zal instellen naar de oorsprong van de Aziatische griep in de Verenigde Staten en andere gebieden van de wereld.

De raad zou speciaal aandacht moeten besteden aan de mogelijkheid dat de ziektekiemen uit communistisch China of de Sovjet-Unie afkomstig zijn. De vereniging van oud-strijders vraagt zich namelijk af, of deze kiemen niet door de lucht zijn verspreid om de „bevolkingen van de vrije wereld lichamelijk en economisch te verlammen".



Two jeugdige toneelspelers, die hun kunnen toonden op de C.S.C.-Rode Kruis-fair.

# CONCURRENTIE IN DROOMKEUKENS



Even een druk op de knop en het serveertafeltje komt aanrijden. Zelf zoekt het zijn weg naar de eetkamer zonder ergens tegenaan te rijden.

als de huisvrouw zelf wordt opgebeld — maar er gaat geen bel meer, alleen een zoemtoon — kan ze, na even met de hand door de lucht gewuifd te hebben, antwoorden.

Aan de andere kant van deze tafel loopt een dunne marmerplaat in een halve cirkel. Er zitten vijf kleine openingen in. Dit is nu het elektronische fornuis. Koken gaat vliegensvlug en het oppervlak van het marmer blijft koel, ook daar waar de pan staat, welke inhoud men lustig ziet koken. Het is een heel merkwaardig kookproces, maar er is nogal wat op aan te merken. Het gaat n.l. zo snel, dat een cake (die men in drie minuten bak) niet bruin kan worden. Evenmin als b.v. biefstuk of spek. Alles wordt gaar, maar het kookproces geschiedt niet „van buiten naar binnen" maar omgekeerd. Met dit al: fantastisch is dit elektronisch koken toch. En de geuren van het eten, dat op dit marmeren fornuis wordt klaargemaakt, worden „geinhaleerd" ofwel afgevoerd door smalle openingen, die in de opstaande fornuisrand zitten (de fornuisrand wordt eigenlijk gevormd door de achterkant van het controlebord). Er kan dus een hoop werk gedaan worden aan deze ene kleine tafel. De RCA-keuken heeft nog een

ander fornuis. Dat zit in een bovenkast gebouwd en kan daaruit naar beneden zinken. Maar meestal gebeurt dat pas wanneer „maaltijd, in de kast, gekookt is. Dit bovenfornuis bevindt zich n.l. naast een „maaltijdencast", waarin al of niet bevroren, maar voorgekoken geprepareerd voedsel klaar staat. Via de knoppen in het centrum kan men nu, zonder een stap te doen, dit voedsel automatisch naar de aansluitende fornuiskast laten rijden, daar „op het vuur" zetten, ofwel het via de knop elektronisch laten koken. Zonder dat de huisvrouw dus maar een kast open of dicht doet, maakt de maaltijd zichzelf verder klaar.

Er is ook nog een elektronische glazen oven, die eveneens, wanneer men dat wil, uit een bovenkast naar beneden gegleden komt, zodat men een oogje op kip of taart kan houden, vooral omdat alles zo snel klaar is.

## Robots in de keuken

Een van de wonderen van deze keukens is de serveertafel. Deze is ingebouwd naast een andere kast-eenheid, waarin zich 2 serveertafels bevinden. Onder het serveerblad van de tafel bevinden zich serviesrekken, evenals in de aansluitende kast. Wanneer de huisvrouw nu op een van de knoppen in het centrum drukt, „veert" de serveertafel welk servies voor die dag is gewenst en begint met uit de aansluitende kast de juiste rekken te „halen". Als de serveertafel dan volgeladen is met het servies, komt zij automatisch naar buiten rijden, dwars door de hele keukens heen, de aangrenzende eetkamer in, waar ze op de juiste afstand van de tafel blijft staan. Een ingebouwde elektronische „voelhoorn" zorgt ervoor dat de tafel nooit tegen iets aanrijdt. De huisvrouw dekt nu de tafel en als ze na het eten de serveerkast weer terug laat komen naar de eetkamer en de gebruikte borden in de rekken heeft gezet, wuift ze even met de hand over de dientafel, die dan gehoorzaam naar de kast terugrijdt, zichzelf sluit, de borden begint schoon te schrapen, af te wassen en op te bergen.

Er is nog zo'n behulpzaam huishoudelijk artikel in deze keukens, n.l. de vloerboender. Men drukt eveneens op een knop en de boender, die eruit ziet als een moderne, platte maar wat grote weegschaal, komt te voorschijn rijden en begint op en neer door de hele keukens heen te stofzuigen en dan de vloer te boenen. Het is het meest dwaze tafereel dat ik ooit heb gezien: die elektronische boender, zonder dat een sterveling er naar omkijkt zo gehoorzaam en grondig de vloer te zien doen. Ook nu stoot nooit tegen een meubel aan, vanwege de „electronische „voelhoorn". Als de boender niets meer schoon te maken vindt, rijdt zij vanzelf op zijn plaats terug.

Er zijn nog meer eenheden in deze keukens, die het werk zelf doen, b.v. de groenten-gootsteen. (Er zijn twee gootstenen, beide kunnen hoger of lager gesteld worden, naar wens). Maar de groenten-gootsteen, waarachter zich nog een aparte rij knoppen bevindt, kan zelf aardappels schillen, (mits men de juiste knop indrukt) kan worteltjes krabben, raharbar in blokjes snijden, enz. Daarna spoelt de groente zich schoon en de afval maalt zichzelf weg. Blijft er nog iets te wensen over?



Terwijl moeder bezig is in de keukens kan ze op de 1 v. het spel volgen van vader en dochtertje in de tuin.





Uitzicht op een deel van Hollandia-Haven: Dok V, met op de achtergrond de Humboldtbaai.

## Nieuw-Guinea in vogelvlucht

# HOLLANDIA, stad van ambtenaren, ondergaat gedaanteverwisseling

(Van een speciale correspondent)

Wie op een K.P.M.-er de Humboldtbaai binnenvaart ziet rechts in de Imbaabaai de woonhuizen van Dock VIII. Vrijwel uniform van model en popperig van formaat liggen ze op een plateau'tje samengedrongen en kijken langs de zilveren Shelltanks naar Base G aan de overzijde, waar de politieschool troont en de baders een beschaduwde plaatsje zoeken aan het strand van de Pacific. Meer links ligt statig tegen de hoogte Dock V, hier graag Noordwijk genoemd. De huizen zijn er groter en mooier, ze liggen ook verder uiteen en verkondigen duidelijk het axioma van Hollandia: rijk bewoner heeft een groter basissalaris, kijk maar naar mijn omvang en uiterlijk. Recht vooruit ligt De Haven te blikken in het zonnelicht. Daar staan rechts de regeringsgebouwen, grijs en verveld van eentonigheid. Links meert ons schip aan de kleine steiger en ogenblikkelijk krijgt de wal een levendige aanblik. Overal staan Papoea's in de meest kleurige kleding om vrienden en verwanten te verwelkomen. Een groep con-

tractanten uit het zuiden, groepsgewijs in eendere, armenlijke baadjes gekleed, staat klaar om het schip te lossen. We passeren de douane, dringen door de menigte en staan buiten het hek op een geasfalteerde weg, die zich van Ifar en Sentani uitstrekt tot boven in Dock V, bijna vijftig kilometer met honderden bochten en vele hellingen. Een weg als deze kost ongeveer duizend gulden per strekkende meter en hij vraagt bovendien een voortdurend en intensief onderhoud. De ondergrond van karang (koraalkalk) spoelt gemakkelijk weg en morgen ligt er wellicht een gat waar vandaag een vlakke weg ligt. Het kan voorkomen, dat hier in 24 uur evenveel regen valt als in Nederland in een half jaar. Dan kunnen de goten langs de weg verstopt raken en stroomt het water dwars over de weg. De volgende morgen ligt er een laag van enkele centimeters taai rode klei over het asfalt, welke levensgevaarlijk is voor alle gemotoriseerd verkeer. Elders wordt de weg na zo'n bui versperd door een serie rotsblokken.

De afstanden in Hollandia zijn ongemakkelijk groot. Van Noordwijk naar het ziekenhuis te Ifar is even ver als van Amsterdam naar Utrecht. Wie van Hollandia-Binnen naar het strand in Base G wil kan eveneens vanuit Rotterdam naar dat andere deel van zijn gemeente, Hoek van Holland, gaan. Een fiets gebruiken is bij het bergachtige terrein maar zeer beperkt mogelijk. Vandaar, dat de auto hier zo algemeen voorkomt. In dat opzicht heersen hier Amerikaanse toestanden: op vijf inwoners een auto met daaraan een groot aantal, meest zware, motorfietsen.

Wel zijn er in Hollandia enkele buslijnen, maar de frequentie is niet erg groot. Om 's morgens naar het werk te gaan en 's middags terug te keren is de werkrijd in de meeste gevallen te behalve in het winkelbedrijf — dat is zeker te doen. Maar verder boodschappen af te doen per bus betekent uren tijdverlies, door te brengen in de brandende zon.

Links van de landingsplaats staat een verzameling voorstapplaatsen: onder andere de kleine Papoea's. Ook in de Oranjelaan zijn nog een paar van dergelijke groepen. Papoeakrotten, maar ze minderen. En bij Hamadi worden veel huizen voor deze mensen gebouwd. Daarmee is er gelukkig een begin.

Vrij veel Papoea's uit de paaldorpen in de omgeving van de stad — Kajoe Pulo, Kajoe Bato, Enggros, Tobati — proberen een kleine optrekje aan de wal te bereiken, dan kunnen zij hun kinderen naar de stadsschool sturen, welke zwaar is. Blijven zij in hun kampong wonen, dan kunnen hun kinderen alleen tot de drie- of vierjarige kampongschool worden toegelaten en hebben slechts enkele heel pionierskansen op een plaatsje in de drie klassen der vervolgschool. En de Papoea hier wil onderwijs voor zijn kinderen.

Juist door deze strenge afscheiding van de kampongscholen leidt de stadsschool lopen er in de Haven heel wat rond, die de eerste drie klassen der kampongschool hebben doorlopen, geen verdere kans op onderwijs krijgen en te jong zijn om te werken. Met de binnenvallenden van elders vormen zij een verregaande, rondtrekkende groep, die de politie van tijd tot tijd razia's onderneemt, er een honderd vastrijpt en weer naar hun oorspronkelijke woonplaats terugbrengt.

Van de andere kant heeft Hollandia een groot gebrek aan arbeiders voor het lossen van schepen, het aanleggen van wegen en ander ongeschouwd werk. Daartoe verblijven er chronisch driehonderd werkluiers in verschillende kampongen en barakken, uit de Mifika, van het Frederik Hendrik-eiland en zelfs van het Wisselengeregebied komen werkluiers op een jaarcontract hier en maken kennis met een westerse omgeving. Na een jaar gaat ze per vliegtuig terug en nemen kleding, lapen, stof, e.d. mee naar huis. Daar staat deze rijkdom hen weer in staat een vrouw te bemachtigen. Het is een oplossing voor het tekort aan arbeiders in Hollandia. Misschien draagt het een steentje bij tot de acculturatie van de Papoea, maar een vraagstuk komt hierdoor niet nader tot zijn oplossing: Hollandia krijgt op deze wijze geen vaste arbeidersstand van gevestigde gezinnen. Daarvoor is de bovengenoemde woningbouw van Hamadi zeker niet toereikend.

## Hoe komt men bij regenweer smetteloos ter receptie?

van alles mee, maar nemen zo goed als niets mee terug. Dit is het grote vraagstuk voor deze stad, dat zij geen noemenswaardige bron van eigen inkomsten heeft.

Het achterland met Waris en Amgrotto stelt economisch niets voor. In de omtrek hebben zich een paar kolonisten gevestigd, zoals men hier de landbouwers geliefd te noemen. Maar van export hunner producten is geen sprake. Voorlopig zal Hollandia het bestuurscentrum zijn zonder meer.

### Het kromme dak

De expansie van Hollandia moet groot genoemd worden. Er staan verschillende grote projecten op stapel. Als eerste nemen we het nieuwe regionale ziekenhuis, dat na enkele wijzigingen in het bestek voor 6½ miljoen gulden is uitgewerkt. Het is een combinatie van twee grote bouwmaatschappijen. In dit bedrag is de inrichting niet inbegrepen.

Het hout voor de bouw was oorspronkelijk in Singapore besteld. Maar een ambtenaar uit Nederland beval tijdens zijn verblijf alhier, dat er hout uit Nieuw-Guinea zou worden betrokken. Nu staan de daken van het eerste gedeelte in allerlei bochten gewrongen, welke de tekening niet vermeldt. Want Nieuw-Guinea heeft nergens trekvrij hout en in deze warmte en bij het hoge vochtgehalte van de lucht trekt het hout overtuigend. Het dak is dan ook afgekeurd. Wie de schade betalen moet, schijnt nog geen uitgemaakte zaak te zijn: het gouvernement, dat het bestek wijzigde of de aannemer.

Een ander groot object is de woningbouw. Vooral in Dock IX en Base G zijn verscheidene complexe woningen op papier gezet.

Een punt, waarvoor in Hollandia zelf heel veel belangstelling bestaat, is de Adviesraad, welke ook hier een gemeenteraad moet voorbereiden en aan het Gouvernement allerlei adviezen kan verstrekken. Hij bestaat voor het aldergrootste deel uit ambtenaren, maar dit heet een juiste vertegenwoordiging van de stadsbevolking, welke ook voor een aanmerkelijk deel uit ambtenaren bestaat. Papoea's zitten er maar weinig in, maar het aantal geschikte versterkers is in deze groep ook inderdaad te klein. Wanneer men een zitting van deze Adviesraad bijwoont, krijgt men telkens weer de indruk, dat de overheid de voor te bereiden gemeenteraad wel in erg verre toekomst ziet. Het argument ligt voor de hand: welke enig inkomsten heeft deze gemeenteraad?

Ruim 15 km van Hollandia af ligt Kampong Baru, de nieuwe Kampong, oftewel Hollandia-Binnen. Zo zou het kan men in de stadsschool beter Kampong Lama of het oude dock noemen. Want zeker is de nederzetting aan de Haven ouder, maar deze wordt zo door de nieuwbouw overheerst, dat Kampong Baru een veel oudere indruk maakt. Hier staan veel meer wonsets of nederzettingen dan in de nieuwere wijken Dock V, VIII en IX. De huizen zijn er ook slechter en de regeringsdiensten zijn hier wel erg primitief ondergebracht. Ze zullen over ruim een half jaar verhuizen naar Dock II bij de zeehaven, die nu de naam van de Buitenhof van Hollandia noemt. Dan is

# Plannen voor Afrikaans „Ruhrgebied“ Waterkrachtcentrale in KONGO zal industriële capaciteit van DETROIT en PITTSBURGH dertig maal overtreffen

Brussel. — Een internationale commissie van deskundigen is plannen aan het uitwerken voor de bouw van een waterkrachtcentrale bij de Ingawater, een ruim twintig km lang deel van de rivier de Kongo tussen Leopoldstad, de hoofdstad van Belgisch Kongo, en Matadi, de grote haven aan de benedenloop van de rivier.

Men wil een dam aanleggen in een wijde bocht van de rivier waar het water een val van ongeveer honderd meter maakt. Op deze plaats zou naar schatting tweehonderd duizend meter lang moeten worden en de erbij te bouwen elektrische centrale zou een capaciteit van twintig tot vijf en dertig miljoen kilowatt krijgen.

Volgens deskundigen zou de aanleg van deze centrale het aanschijs van niet alleen Belgisch Kon-

## Landen van Bagdad Pakt voorlopig niet bijeen

Karatsji. — Er bestaat volgens gewoonlijk welingelichte kringen in Karatsji geen directe aanleiding om aan te nemen, dat de vijf landen van het Bagdadpakt een speciale conferentie bijeen zullen roepen over de situatie in Syrië.

Volgens de informatiegever in Karatsji is de toestand in Syrië op het ogenblik „in de eerste plaats een kwestie, die door de Arabische landen moet worden behandeld. Iedere conferentie over Syrië op het ogenblik zou bij deze landen alleen maar ongunstige gevoelens teweeg brengen.

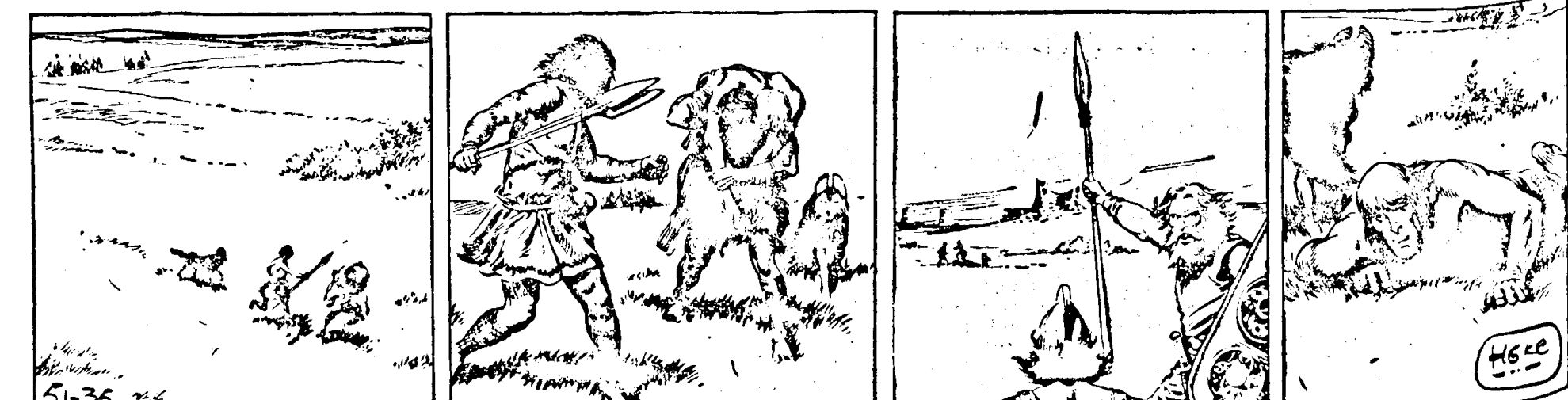
## Ned. regering wil polio bestrijden

Den Haag. — De Nederlandse regering wil voor de bestrijding van de kinderverlamming dit jaar een bedrag uittrekken van 1.309.600 gulden. Verreweg het grootste deel van dit bedrag is bestemd voor de aankoop van vaccin in het buitenland: 1.100.000 gulden. De overige 209.600 gulden zijn nodig voor de uitvoering van de actie: aanschaffingen, salarissen van personeel en dergelijke. Er zal bij de geneeskundige hoofdspectoren van de volksgezondheid een arts in de rang van hoofdspectator worden aangesteld, die belast zal worden met de centrale leiding van de uitvoering van het poliovacinatieprogramma.

De nodige gelden zijn bij de Tweede Kamer aangevraagd in een wetsontwerp tot wijziging van de bevoegdheid van sociale zaken en volksgezondheid voor 1957.

Bogotá. — De inspecteur voor de invoer van Colombia, Jaime Córdoba, heeft de geruchten tegenwoordig, dat Colombia de invoer zal afschorten uit landen, waarmede het „in ongunstige handelsbalans heeft”, Cordoba zeide, dat naar zijn mening een wijziging in die handelsovereenkomsten niet waarschijnlijk is.

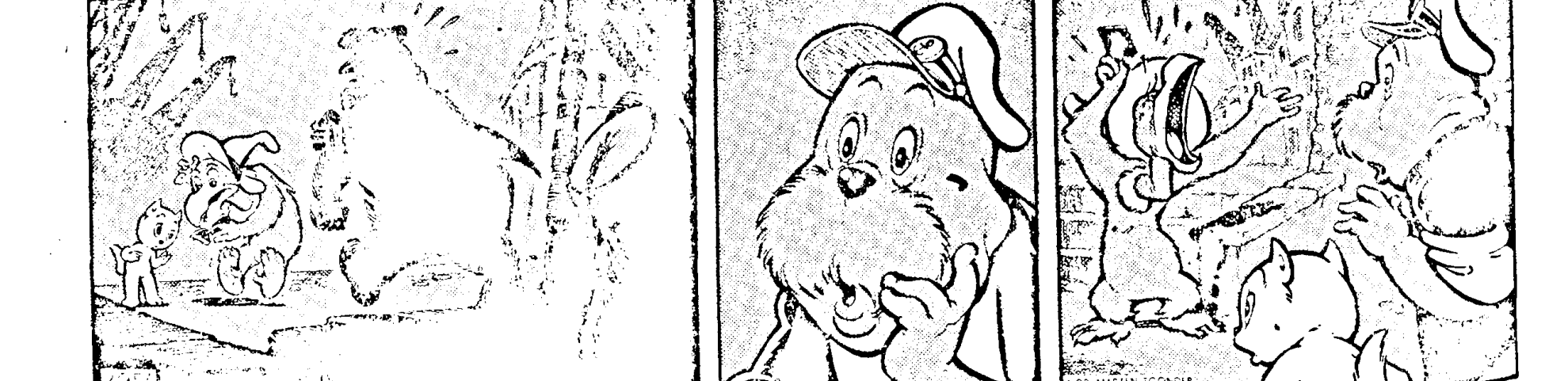
# ERIC DE NOORMAN -- De prooi van de Rode Rots



51—35 Haastig duwt de grootste van de twee Fomori-krijgers de ander zijn speer in de hand en hijst het zware lichaam van de bewusteloze Noorman op zijn schouder, wanneer zij zo snel als zij kunnen het op een lopen zetten. Wolf blijft in de achterhoede. De haren op haar rug staan als borstels overeind en zij grauw onheilspellend als zij merkt, dat de vijand langzaam maar zeker terrein wint. Hoewel hij zich groot wil houden voor zijn makkers, wordt de krijgers de zware last al gauw te machtig en voor er een half uur om is, moet hij de Noorman hijgend op de grond laten zakken. Zonder een woord te zeggen neemt de tweede hem over. „Er is niet..... veel tijd meer.....” horen zij eensklaps de zwakke stem van Eric mompelen. „Het offer is op volle maan..... haast.....” De krijgers

kijken elkaar niet begrijpend aan en rennen voort, tot ook de tweede niet langer kan. „Laat hem liggen, broeder,” hijgt de een met bangstigde blik achterom naar de Fir-Iboth-krijgers, die schrikbrekend dichtbij gekomen zijn, of wij delen zijn lot, haast U toch. Wij moeten Haluch waarschuwen, dat de honden der Fir Iboth ons gebied betreden hebben.” Zuchtend laat de krijger Eric op de grond ploffen en rent achter zijn makker aan. Kreunend opent Eric de ogen en staart de twee mannen doezelig na. In gedachten stelt hij zwakjes: „Wacht, mannen der Fomori-krijgers, vreest niet..... ik ben een vriend..... een vriend van Mend.....” Achter hem snellen de Fir Iboth-krijgers triomfantelijk naderbij.

# de WRAAKGIER TOM POES en



2957 Kapitein Wal Rus zette peinzend zijn plunjezak neer en begon de mouwen op te rollen. „Ik heb haast,” hernam hij, „de goede oude Albatros ligt al lang onder stoom. Maar ik ook! En ik ga nu eerst wat stoom afblazen! Ik ga mosterdsaus van die Kliebers maken!”

Het was niet moeilijk, de plek te vinden, waar Kriegel was. Het geschrei van de oude was tot ver in de omtrek te horen. „Zo!” mompelde de gezagvoerder, terwijl hij met de mouwen omhoog nadertrad. „Ik heb met jou nog een bewrakinkje te regelen. Kliebers! Wraak is toch, wat je altijd wilt, is het niet? Nou, dat kan je deze keer krijgen!” „Goed,” huilde de grijsaard handenwringend, „ga je gang! Ik schreeuw om wraak!”

Wal Rus deed aarzelend een pasje naar voren, doch de oude spreidde de armen uit en bleef staan. „Toe dan!” drong hij aan. „Hier moet vergolden worden! „Kriegel schreeuw om wraak” staat er in mijn boekje — en hoe waar is dat!” „Huh?” gronde de gezagvoerder. „Wat is dat voor praat? Kom op, meneer, en vecht als een eerlijk zeeman!” Maar het was duidelijk, dat een grote verandering zich in het wraak van de wraakgier voltrokken had. De woorden, die door Tom Poes in het boekje geschreven waren, hadden hem tot inkeer gebracht. „Bohoe!” zo schreeide hij. „Wat ben ik slecht! Mijn hele leven heb ik oog om oog en tand om tand gedaan en niets dan ellende om me heen verspreid! Ach, wat haat ik mijzelf!”

# PANIEK

D O R C. BAUER

## Prinses MARGRIET bleef drie weken onopgemerkt

Den Burg. — Prinses Margriet is er in geslaagd vrijwel onopgemerkt drie weken vakantie door te brengen in een meisjeskamp bij de Koog op Texel. Wel werd zij op 2 augustus op de veerboot door enkele passagiers herkend, doch al spoedig deed op het eiland het gerucht de ronde, dat men zich vergist moest hebben en het een dubbelgangster was geweest, die die dag samen met een vriendin in Texel van boord stapte.

De prinses droeg zelf haar bagage en nam op de voorbank van een heel eenvoudig autootje naast de chauffeur plaats, die daar op de aankomst van de veerboot had staan wachten. Drie weken later, aanvaardde zij — weer in gezelschap van haar vriendin — de terugtocht. Toen men haar bij de aankomst van de veerboot in Den Helder in een akkoord wachtende hofauto stapten kreeg men pas zekerheid.

„Boem!” hoorde hij Marjorie zeggen. „Verdomme!” vloekte hij gelukkig en wist op hetzelfde moment dat hij daarmee zijn laatste restje waardigheid had verloren. Hij krabbelde stuntnelg overeind, sloeg zijn kleren wat af en haalde zijn vingers door zijn haar. „Hebt u zich bezocht, inspecteur?” vroeg het meisje. Haar stem klonk bezorgd, maar haar ogen schitterden. Brennan herinnerde zich een andere gelegenheid waarbij diezelfde ogen een later losgebarsten uitbundige lachbui hadden aangekondigd. „Als ze gaat lachen,” raaide hij bij zichzelf, „als ze het zelf heeft ook maar één keer te grinniken, dan pak ik 'r in d'r nekel en smijt 'r regelrecht de kamer uit!” Maar van die sfinckheid was niet veel te merken, toen hij weer achter zijn bureau schoof en hulpeloos omerkte: „Neemt u me niet kwalijk. U schijnt me altijd in een of andere stomme situatie te moeten zien,” zei Marjorie vertrouwelijk. Haar stem was plotseling warm toen ze verder ging: „We hebben allemaal wel eens zo'n ogenblik. Brennan keek haar aan, maar ze ging onmiddellijk op een zakelijke toon verder: „Ik zal u waarschijnlijk niet hoeven te vertellen, waarom ik hier ben gekomen.....” „Nee, inderdaad niet,” schudde Brennan grinnik. „Ik heb verwacht u van collega Allison nogal duidelijk te verstaan gegeven dat hij van mij geen cent wijzer meer zal worden en nu heeft hij natuurlijk gedacht: kom, laten we es kijken of Brennan gevoe-

lig is voor vrouwelijk schoon.....” „Dat bent u natuurlijk niet,” concludeerde Marjorie. „Dat hangt er van af.....” zei Brennan vaag. „Als u hier bent, hebben we andere gegevens te krijgen over de Patterson-Burke-Gray affaire, dan had u zich die moeite kunnen besparen. Het is misschien beter om het u maar direct zo duidelijk mogelijk te zeggen. Ik vertel u en Allison en wie dan ook niets meer.” Het scheen haar niet te verbazen. Ze knikte bevestigend. „Dat doet ik al,” zuchtte ze. „Ik heb Bruce van de voren gewaarschuwd dat het niets zou uitmaken, als ik naar u toeging, maar hij verwachtte er nog wel iets van. Enfin.....”, ze haalde haar schouders op. „.....dan zullen we maar eens gaan kijken naar de poppetjes van meneer Jarrod.” „Naar de wát?” vroeg Brennan. „Naar de poppetjes van meneer Jarrod. U wilt me vertellen, dat u daar nog niets van hebt gehoord.” „Met m'n hand op m'n hart!” verzekerde Brennan. „Zowel de poppetjes als meneer Jarrod zijn me volkomen onbekend.” „Dat wassebeelden-museum, even buiten de stad in de grote villa,” verduidelijkte ze. „Die arme professor Jarrod is er de baas van.” „Wacht es even.....” viel Brennan haar in de rede. „daar gaat nu 'n licht op. Is dat soms de voortzetting van het wassebeelden-museum dat ongeveer anderhalf jaar geleden is afgebrand? Ik herinner me iets van die geschiedenis.” „Precies,” knikte Marjorie. „Professor Jarrod was de directeur. Hij kon nog maar net op het laatste nippertje ontsnappen, want de hele boel brandde in een ogenblik tijd als een fakkel. Al die was, begrijpt u. Maar er is van die arme Jarrod niet veel meer overgebleven. De dokters hebben maandelang een heel karwei aan hem gehad. Ze hebben hem in het leven kunnen houden, maar je moet niet vragen hoe. Hij rijd in een wagen, want hij is verlamd en zijn handen schijnt hij ook bijna niet meer te kunnen gebruiken. Maar hij heeft toch kans gezien weer een nieuw wassebeelden-museum te openen. Het trekt reusachtig veel bezoekers, vooral omdat hij nog niet zo lang geleden een moordafdeling heeft geopend. Daarom snap ik ook niet dat u er nooit iets van hebt gehoord.....” „Een moordafdeling?” Brennan keek haar aan. „Ja, een hele afdeling met allerlei roemde meukzaken: de zaal der versieringen, noemt hij dat. Je ziet er meneer Guillotine, een onsmakelijke apparaat dat hij heeft uitverhuurd en Charlotte Corday die Marat in het bad vermoordde en Booth, die hetzelfde deed met president Lincoln. En vanwege de actualiteit staan er ook twee van oud-burgemeester Patterson en een van de ke. Ik denk dat Cathy Gray binnenkort ook een plaats zal krijgen in die zaal der versieringen. Mijn smaak is het niet, maar Allison dacht wel een stukje in zat.” Met een achteloze beweging zien, Cathy Gray hij wat wosoluder had uitgedrukt. Hij keek misselijk naar de gesloten ogen en mompelde wanhopig: „Liefeling, kom eens nog een keer terug.....” Met een ruk kwam ze open. „Kiekieboe!” brulde Shans. „stoor ik u niet?” „Welnee,” zei Brennan sarcastisch. „stoor ik u niet?” „Wat is dat voor praat? Kom op, meneer, en vecht als een eerlijk zeeman!”



# Haiti lijdt 3 - 1 nederlaag tegen Arubaanse selectie

Reeds in de tweede minuut scoort Gonzalez het eerste Arubaanse doelpunt

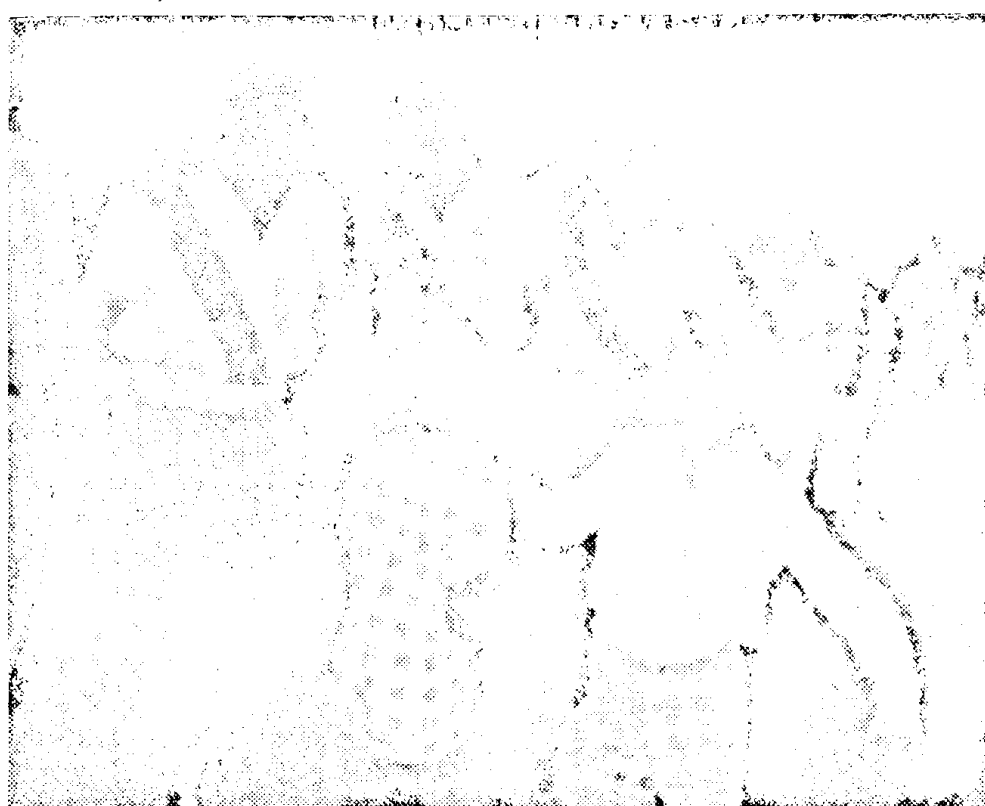
(Van onze sportverslaggever op Aruba)

Oranjestad. — Tot grote en aangename verrassing van een schare van supporters heeft het Arubaanse voetbalteam gisteravond in het Wilhelminastadion een welverdiende zege behaald op het Haitiaanse nationale elftal, dat in Curaçao het kampioenschap behaalde van de grote, interamerikaanse voetbalspelen. Het is een aardige, snelle wedstrijd geweest, waarvan de bezoekers hebben genoten.

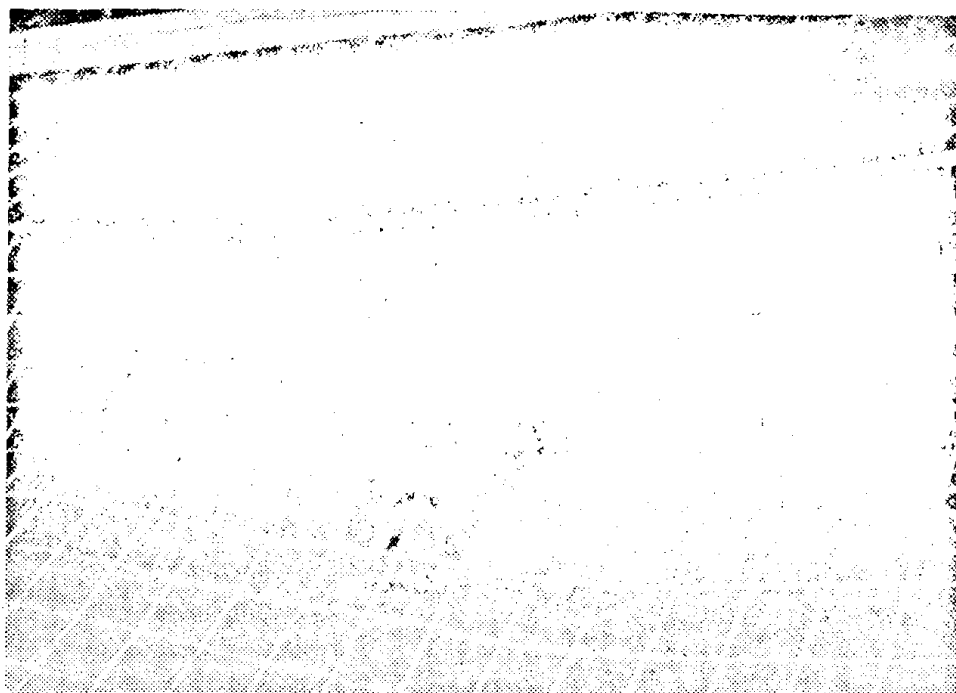
lers beschikt. Indien men (ooit) zou komen tot een erkenning van de Arubaanse voetbalrechten, dan is het zeker dat er een veel sterker Antilliaans voetbalteam kan worden opgesteld, dan nu het geval was met het Curaçaose team, dat op de internationale wedstrijden zogenaamd de Antillen vertegenwoordigde.

## LACO geeft nog vijf studiebeurzen

Oranjestad. — De Laco heeft gemeend nog vijf studietoelagen te moeten toekennen en wel aan de volgende jongelui: Catherine Henry Cecilia Oosthuizen, Carla Siak-Akian, Muriel B. Finley en Acixio Martinus.



Hogst vandaan en toegeschied door de duizende aanwezigen verlaten de Arubaanse spelers als overwinnars het veld...



De nieuwe tactiek levert in de laatste seconden nog succes op. Kemp omsteelt de Haitiaanse keeper en weet daarna rustig de bal in het lege doel te plaatsen.



Gistermorgen arriveerde op Aruba Riekje Brandt, die in Nederland als prijs voor een opstellenwedstrijd een reis won naar Suriname en de Antillen. Riekje werd op het vliegveld hartelijk verwelkomd door mr en mevrouw H. C. Willemsen, en hun dochter die gedurende haar verblijf als gastvrouw en gastheer optreden. Opp de foto staat naast Commissaris Willemsen mevrouw J. Hartog-Wouters, die als verzorgster van de populaire Nederlandse KRO radiobroek over de Antillen Riekje Brandt kwam verwelkomen. Voor Riekje is een leuk programma opgesteld. Gistermiddag werden al enkele grote werken bezocht, als de hydroponicsfarm. Vandaag staat een lunch en bezoek aan Basiruti op het programma en morgen is Riekje de gast van Lago. Zij zal morgenmiddag allereerst een rondrit door de raffinaderij maken. Daarna gaat ze op Rogers beach zwemmen, waar twee Amerikaanse studenten, die hier met verlof vertoeven, haar zullen introduceren. Het zijn Priscilla MacPherson (van de Cornell university) en Richard Beers van de Notre Dame university. Later wordt gedineerd in de Esso Club, waarna Riekje de dag besluit met een bezoek aan de airconditioned bioscoop van Lago.

## Bauxiet-winning op Jamaica gaat niet ten koste van de landbouw

St. Lucia. — Op Jamaica zijn op iedere acre land, waarop tot dusver bauxiet werd gewonnen, in totaal 38.000 ton bauxiet geproduceerd. Neemt men een bauxietprijs van 7,50 dollar per ton als grondslag, dan heeft iedere acre terrein, waarin bauxiet voorkomt, een waarde van meer dan 100.000 pld.

Deze mededelingen worden gedaan in een rapport, dat de premier van Jamaica over de jaren 1943 t/m 195 over de werkzaamheden van de drie bauxietmaatschappijen op Jamaica heeft opgesteld en bij het huis van afgevaardigden heeft ingediend.

De bauxietmaatschappijen hebben in totaal 136.472 acres terrein verkregen en beschikken bovendien voor

Mulun, (Frankrijk). — De 28-jarige Togolander Andreas Gokacomlan, die op twintig februari de Nederlandse onderwijzers aan een internationale school te Fontainebleau M. C. van Steyn heeft doodgestoken, is onontvankelijk verklaard. Hij moet de rest van zijn leven doorbrengen in een inrichting voor geestelijk gestoorde.

20 a 30 duizend acres over rechten van vooraankoop. De Alumina Jamaica beschikt over 32.136 acres, de

## Vergadering certificaathouders aandelen C.T.C.

Amsterdam. — In de dezer dagen gehouden vergadering voor certificaathouders van de aandelen Curaçaose Handel-Maatschappij N.V. spraken enige certificaathouders hun mening uit, dat „de Beurs“ zich ongerust maakt over de vordering die de N.V. heeft op Colombia, zoals gemeld in het jaarverslag.

De directie stelde de certificaathouders gerust met de mededeling, dat reeds grote geldbedragen uit Colombia waren binnengekomen en dat zij met de regering aldaar regelingen heeft getroffen, dat binnenkort nog geldbedragen verwacht mogen worden. De maatschappij ontwikkelt zich op bevredigende wijze, aldus de directie. Een technische splitsing van de op de balans vermelde post debiteuren ad f 44 miljoen, is niet zo eenvoudig, doch wordt toch door de directie voor de volgende jaren in overweging genomen. Een certificaathouder, tevens hoekman ter beurze deelde de directie mede, dat hij (de hoekman) er voor

zal zorgdragen dat de houders van de f 100 certificaten niet bij die van de grotere certificaten ten achter zullen worden gesteld t.a.v. eventuele aan- of verkopen. Voor een wijziging van artikel 9 in de administratievoorwaarden was het vereiste quorum niet aanwezig en zal een tweede vergadering plaatsvinden op 9 september a.s. De gang van zaken voor de eerste 8 maanden van 1957 waren bevredigend.

## WEST-END

DINSDAG 7 en 9 P.M. — Opnieuw het boeiend drama, vol spanning, pakkende romantiek en dynamische actie.

CLARK GABLE - AVA GARDNER - BRODERICK CRAWFORD in: „LONE STAR“ (ESTRELLAS DEL DESTINO)

Gebaseerd op een krantenverhaal uit Gavelston, in het schilderachtige Texas. Een stuk gespeelde driehoekverhouding met de mooie en sensatieve Ava. f. 1.50 - f. 0.90. — Met tekst. — Kinderen geen toegang.

MORGEN 7 en 9 P.M. „THE INDIAN FIGHTER“

U KUNT  
KIEZEN UIT  
EEN RUIME  
SORTERING



LOLLY-POPS 5 CTS PER STUK  
COCO BARS 20 CTS.

BIJ ONZE  
DETAIL-  
ZAAK AAN  
DE

## Handelsinstituut Sint Antonius

Onder leiding van bevoegde leraren met ruime ervaring.  
Gev.: Pietermaai 8 boven en Breedestr. 23 (O)

De nieuwe Cursussen vangen aan op:

- 2 sept. a.s. TYPEN, STENO NED. TAAL, BOEKHOUDEN, ENG. TAAL, CURSUS ALG. ONTWIKKELING A.B.A.
- 4 sept. a.s. STENO ENG. en SPAANSE TAAL. HANDELS-CORRESPONDENTIE in de NED. en SP. TAAL. SPAANSE TAAL.
- 6 sept. ENGELSE HANDELS-CORRESPONDENTIE.
- 9 sept. CURSUS FOTOGRAFIE.

Inlichtingen en inschrijvingen dagel. van 5 t/m 8 u n.m.

## Vereniging van Geemployeerden der Koninklijke/Shell

Uitnodiging tot het bijwonen van de Jaarlijkse Ledenvergadering te houden op dinsdag 3 september a.s. te 20.00 uur in de Grote Zaal van Societeit Asiento te Emmastad.

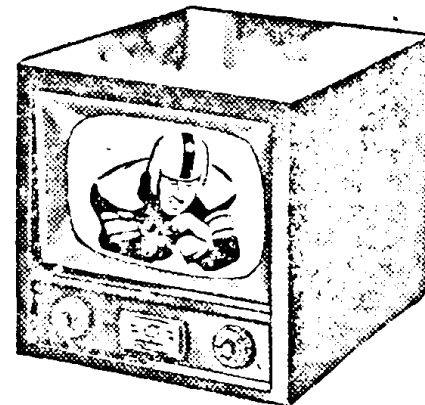
AGENDA:

1. Opening
2. Notulen vergadering 3 september 1956
3. Jaarverslag Bestuur, Penningmeester, Kascommissie
4. Décharge Bestuurs en Penningmeester
4. Décharge Bestuur en Penningmeester
6. Begroting 1957/1958
7. Wijzigingen Statuten en Huishoudelijk Reglement
8. Voorstellen leden
9. Rondvraag
10. Installatie nieuwe Bestuursleden
11. Sluiting

HET BESTUUR

## Televisie!

Speciale vakantie maand aanbieding van Motorola



Een „volwassen“ MOTOROLA T.V. toestel van 150 sq. inches, deze maand voor:

SLECHTS f 558.— CONTANT  
of voor f 620.— op zeer gemakkelijke betalingsvoorwaarden!

U BESPAART MEER DAN 20%!

Vakkundige plaatsing van apparaat en antenne, zolang de voorraad strekt!

Bezoekt heden nog:

C.T.C. Metropolis — C.T.C. Otrabanda

Heerenstraat  
Tel. 12456-11916

Roodeweg  
Tel. 23587

TE KOOP  
MODERN BANKSTEL  
Celciusstraat 20 - O'stad, Aruba

## CURSUS SPAANS L.O.

BEGINNELINGEN: aanvang Maandag 9 Sept.

aanmelding Huize de la Salle

REPETITIECURSUS: aanvang Vrijdag 6 Sept.  
GEVORDERDEN: aanvang Woensdag 11 Sept.  
Het cursusgeld bedraagt Fl. 15.— per maand met inbegrip van de benodigde boeken.

Bij voldoende deelname zal een cursus SPAANSE HANDELS-CORRESPONDENTIE geopend worden. Opgave hiervoor Huize de la Salle.

Alle lessen worden gegeven van 5.30 - 7.30 p.m. in het St. Dominicuscollege.

Fr. Henricus  
Leraar Spaans M.O.  
Lid Examencommissie L.O.





Duisburg. — In Duisburg zijn de Europese roekampioenschappen voor dames gehouden. Op alle nummers toonden de Russinnen zich de sterkste, nl. vier met stuurvrouw: 1) Rusland 3 min. 33,9 sec.; acht met stuurvrouw: 1) Rusland 3 min. 11,4 sec.; dubbelvier met stuurvrouw: 1) Rusland 3.34,0; dubbelvier met stuurvrouw: 1) Rusland 3.25,2; skiff: 1) Mukhina (Rusland) 3.51,7; 2) Sika (Oostenrijk) 3.52,1. Nederland behaalde twee zesde plaatsen, op het nummer dubbelvier (De Hunze, Groningen) en op de dubbelvier met stuurvrouw (De Vliet, Leiden). Op de foto ziet men de Nederlandse damesploeg van De Vliet in training.



Nog een plaatje van de Europese dames roekampioenschappen. De twee zonder stuurvrouw van de Hunze krijgen voor de start haar laatste aanwijzingen van haar coach mev. F. de Vries-Evenhuis. De twee bestaat uit de dames (voor) mej. A. Feenstra en achter mej. T. I. ter Braake.

## General Motors stelt bond van arbeiders in auto-industrie voor loonovereenkomst te verlengen U.A.W. wijst voorstel van de hand

Detroit. — De General Motors Corporation heeft de bond van arbeiders in de auto-industrie voorgesteld de lopende loonovereenkomst voor de duur van twee jaar te verlengen.

De president der General Motors Corporation, Harlow Curtice, verklaarde in de brief aan de voorzitter van de vakbond, Walter Reuther, waarin dit voorstel werd gedaan, dat de bond in een positie verkeert om een reële bijdrage te leveren tot de economische stabiliteit in het land. Dit kan geschieden, zo schreef hij, door een gezonde politiek aan te kondigen met betrekking tot de doeleinden, waarnaar zal worden gestreefd bij de onderhandelingen over de collectieve overeenkomsten voor 1958, in plaats van buitensporige eisen te publiceren, die, indien zij zouden worden ingewilligd, ongetwijfeld de inflatie zouden bevorderen.

Verlenging van de lopende overeenkomst zou volgens Curtice een uiterst opbouwende uitwerking hebben, niet alleen in de auto-industrie maar ook daarbuiten. De vrees voor kostbare stakingen zou erdoor weggenomen worden en de spaaractiviteit zou erdoor aangemoedigd worden, zo schreef hij de leider van de vakbond.

De Amerikaanse regering heeft bekendgemaakt, dat de kosten van levensonderhoud opnieuw zijn gestegen en dat zij zich nu reeds 13 maanden achteren in stijgende lijn bewegen. Op grond van de jongste stijging ontvingen de arbeiders der auto-industrie van 1 september af een loonsverhoging van 3 dollarcenten per uur.

De United Auto Workers Union (U.A.W.) heeft bekendgemaakt, dat de Ford Motor Company het voorstel van haar president, Walter Reuther, van de hand heeft gewezen tot een gemiddelde prijsverlaging van minstens 100 dollar van de automodelen model 1958 door de drie grote autofabrieken.

## Venezolaanse gewichtheffers naar Colombia

Caracas. — De I.N.D. (Instituto Nacional de Deportes) van Venezuela heeft verleden zaterdag een reis van de Venezolaanse gewichtheffers naar Colombia goedgekeurd. De gelden ter bekostiging van deze reis zal door de I.N.D. betaald worden. As. zaterdag 31 augustus vertrekt de Venezolaanse ploeg naar Colombia voor een ontmoeting aldaar met het Colombiaanse zevental.

## Scotch light op verkeersborden

Willemstad. — De verkeersafdeling neemt momenteel proeven met Scotch light op een verkeersbord staande bij de rotonde Nieuwe Havenweg — Schottegatweg. Dit is een effecterend materiaal, gefabriceerd door de „Minnesota Mining and Manufacturing Company“ (3M-Company). Wanneer de resultaten gunstig lijken, zal men allicht overwegen, of gebruik van dit materiaal op grote schaal over te gaan.

## „Almirante Brion“ zaterdag naar Curacao

Willemstad. — Van zaterdag 31 augustus tot dinsdag 3 september a.s. zal de Venezolaanse torpedobootjager „Almirante Brion“ een beleidsbezoek brengen aan de Nederlandse Antillen.

## Stak plotseling over

Willemstad. — Gistermiddag werd een meisje doordat het plotseling overstak op de Pietermaaiweg door een personenauto aangereden waardoor het enkele verwondingen aan de mond opliep.

## Voortzetting basketball competitie

Willemstad. — In het J.P.F.-sportpark zal de basketballcompetitie hedenavond worden voortgezet met de wedstrijd Lightning — Huracan. Over de eventuele resultaten en over het feit, dat dit een spannende ontmoeting zal worden, behoeven wij hier niet uit te weiden. Immers, iedere basketball-liefhebber zal het wel weten, dat twee van Curacao's sterkste ploegen elkaar zullen gaan bekampen om de eer. Als voorwedstrijd krijgt het publiek de damesteams Curacao Deportivo en Jong Curacao tussen de lijnen.

## Schema basketball competitie

Willemstad. — Van de heer Hubert Jansen, competitieleider van de Basketball Bond, ontvingen wij een lijst van de basketballwedstrijden, die zullen plaats vinden vanaf 29 augustus tot en met 29 september e.k. De wedstrijden vangen aan om 19.30 uur en de hoofdwedstrijd om 20.45 uur, aan welke aanvangstijden door de Basketball Bond strikt de hand zal worden gehouden.

Wij geven hieronder de complete lijst van de wedstrijden:

Aanvang competitie A-klasse (2e ronde) op donderdag 5 september. Donderdag 29 aug.: Sito — Sel. Plantersrust (B); Aquino — Jong Curacao (1e ronde). Dinsdag 3 sept.: Cur. Dep. — S.D.L. (D); Huracan — Athene (1e ronde). Donderdag 5 sept.: Dragons — Jong Curacao (D); Sithoc — Dragons. Zondag 8 september: Cas Cora — Panthers (B); S.D.L. — Aquino. Dinsdag 10 sept.: Athene — Cur. Dep. (D); Huracan — Jong Curacao. Donderdag 12 sept.: Ant. Stars — Dragons (D); Lightning — Athene. Zondag 15 sept.: H.D.S. — Sel. Plantersrust (B) (laatste wedstrijd B-klasse); Dragons — Aquino. Dinsdag 17 sept.: S.D.L. — Jong Curacao (D); Sithoc — Huracan. Donderdag 19 sept.: Athene — Girl Trotters (D); Jong Curacao — Athene. Zondag 22 sept.: Cur. Dep. — Ant. Stars (D); S.D.L. — Lightning. Dinsdag 24 sept.: Dragons — S.D.L. (D); Athene — Sithoc (1e ronde). Donderdag 26 sept.: Jong Curacao — Athene (D); Aquino — Huracan. Zondag 29 sept.: Girl Trotters — Cur. Dep. (D) (laatste wedstrijd dames-competitie); Lightning — Jong Curacao.

## Vanavond Panama tegen Sithoc

Willemstad. — Nu de Centraalamerikaanse Voetbalkampioenschappen achter de rug zijn, is het Sithoc, dat voor het eerst zal optreden in het Riststadion en wel tegen de Panamese ploeg. Sithoc, dat steeds in training is gebleven en momenteel beschikt over een zeer grote schare jeugdige spelers van kwaliteit, zal alles in het werk stellen om een zege in de wacht te slepen. De Sithoc-speler Testing is zaterdag jl. van Suriname teruggekeerd en zal opgesteld worden in het elftal. Behalve Testing zal de Rode voorhoede in haar gelederen hebben: Bibiana, R. de Lannoy, Boy Sambo en Juancho Minguel. De middenlinje zal bestaan uit o.a. Giribaldi en Beltran, terwijl als garande voor prima keeperswerk in de goal zal zijn opgesteld Vic Polinet, die werd gekozen door de lokale sportverslaggevers als beste keeper van de Achtste Centraalamerikaanse en Caraïbische Voetbalkampioenschappen.

Sithoc zal dus aantreden met een zeer sterk elftal en wij geloven, dat de Collegemannen een behoorlijk spel zullen ontplooiën. Panama, dat van de vier wedstrijden in de kampioenschappen, er slechts één wist te winnen, zal nu trachten haar hoofd boven water te houden.

Vanavond dus iedereen naar het Riststadion voor de wedstrijd Panama — Sithoc.

## Voetbal-nieuws

Apeldoorn. — Een vriendschappelijke wedstrijd tussen AGOVV en de Berlijnse club Herta heeft Herta gewonnen met 2-1, welke stand reeds bij de rust was bereikt.

## Voorlopig Ned. Elftal tegen Nedersaksen

Den Haag. — Het voorlopige Nederlands elftal, dat morgen te Groningen tegen een selectieploeg van Nedersaksen zal spelen, zal pas kort voor de wedstrijd worden samengesteld uit de volgende 15 spelers: De Munck (DOS), Pieters Graafland (Ajax), Van der Hart (Fortuna '54), Kuys (NAC), Wiersma (PSV), Klaassens (VVV), Kruiver (PSV), Notermans (Fortuna '54), Carlier (Fortuna '54), Van der Kuy (Ajax), Lenstra (Sportclub Enschede), Van der Linden (DOS), Van Melis (Rapid J.C.), Rijvers (Feyenoord) en Wilkes (VVV). Het lijst in de bedoeling door vervanging van spelers tijdens de wedstrijd enkele proefnemingen te doen. De ontmoeting zal worden geleid door Klaas Schipper uit Groningen.

Het elftal van Nedersaksen is als volgt samengesteld: doel: Koster (Hannover '96); achter: Elzner (Hannover '96) en Reichert (VFB Oldenburg); midden: Schiks. Bolhe en Hundermark (allen Hannover '96); voor: Wewetzer, Miltz (beiden Hannover '96), Meyer (Eintracht Brunswick), Vertram (Arminia, Hannover) en Schonhoff (VfL Osnabrück).

## Het Roode kruis IV Het kleine werk gericht op het grote

door Dr. H. Hermans

Oorlogen en rampen staan als sinistere mijlpaalen langs de levensweg van Het Roode Kruis. Roode Kruis zich tot hulpverlening bij dergelijke uitzonderlijke gebeurtenissen beperkt. Integendeel. Het Roode Kruis is voortdurend bezig ook buiten de teistering van oorlogen en rampen.

Langzamerhand heeft zich da „normale“ werk (dat naar de doelstelling gemeten eigenlijk het abnormale is) gevestigd en uitgebreid. Het is natuurlijk lang niet zo specifaculair als het uitzenden van ambulances en levensmiddelenreizen naar verre landen.

Wanneer er ergens langs de weg een ongeluk gebeurt en een E.H.B.O.-post van Het Roode Kruis komt me verband en spalken en een brancard en eventueel eerste geneesmiddelen ter plaatse, dan is dat maar een klein incidentje, waar nauwelijks iemand aandacht aan schenkt. Toer. Prins Hendrik in 1934 de eerste Roode Kruis-hulp post langs de weg bezocht, kwam er eer, plaatje van ir de kranten — echt zo'n plaatje uit die dagen: heren met bolhoeden dames met pothoedjes en een levens grote generaal met kepi, snor en krijesmantel, maar daarmee had de publiciteit het ook wel bekeken. O die ene hulp post echter volgden hon derden anderen. Nederland telde e in 1956 reeds 861 en daarnaast werden in samenwerking met de ANW zogenaamde mobiele hulp posten in gericht. Iedere motor van de wegen wacht, die automobilisten helpt al ze de weg kwijt zijn, lekkende banden hebben, zonder benzine staan of wa ook, is tevens een Roode Kruis-hulp post. Daar zijn er nu 179 van. En deze posten samen boden gedurende het laatste jaar, in 1956, eerste hulp bij 7500 ongevallen.

Tot dezelfde „normale“ werk zaamheden van Het Roode Kruis behoort de bloedtransfusiedienst, die in 1930 werd opgezet in Rotterdam en die zich ten doel stelde donoren te vinden en te registreren, die bereid waren bloed af te staan voor gewonnen of normale ziekenhuispatiënten. In het eerste jaar boekte deze dienst 60 donoren en 24 transfusies. In 1937 beschikte zij over 1800 donoren. Bij het begin van de tweede wereldoorlog 40.000 en thans rond 110.000. Van deze donoren werd in 1956 meer dan 130.000 maal bloed afgehaald. En zo kan men voortgaan. Er is meer, veel meer. Het Nederlandse Roode Kruis heeft bijvoorbeeld nog 120 welfare-werksters in vaste dienst, die in de ziekenhuizen werken; het heeft een afdeling leetuurvoorziening, die in elf jaar tijds reeds meer dan een miljoen boeken heeft verzonden en bijna twee miljoen kilogram tijdschriften aan zieken gewonnen en oorlogsinvaliden.

Wie dit omvangrijke permanente vredeswerk van Het Roode Kruis overziet, vraagt zich misschien af: dreigt deze vereniging zich met dit alles niet zoveel over op de hals te halen, dat zij haar eigenlijke doel — hulpverlening in oorlogstijd — voorbijziet.

Wie deze vraag stelt, ontgaat echter het directe verband tussen het een en het ander. Het gaat met de paraatheid van Het Roode Kruis als met de paraatheid van het leger zelf. Slechts door voortdurende oefening kan die paraatheid worden verkre gen. Het apparaat moet klaar staan en gesmeerd zijn op het moment dat een ramp — altijd onverwachts — uitbreekt. Als men dan nog moet beginnen met de zaak op gang te brengen, komt men onherroepelijk te laat.

Het vredeswerk van Het Roode Kruis houdt rechtstreeks verband met het oorlogsdoel. De bloedtransfusiedienst is er een duidelijk voorbeeld van. Als men de donoren moet gaan zoeken en het bloed nog moet gaan verzamelen wanneer er een ramp gebeurt of een oorlog is uitgebroken kan men het evengoed laten. Dan zijn de slachtoffers al doodgebloed eer het eerste bloed uit de eerste donor komt. Het is wel het meest tekenend voor de wijze, waarop Het Roode Kruis het verband tussen het een en het ander legt, dat van de ruim 130.000 bloedafgelingen in 1956 er bijna 50.000 bestemd waren niet voor onmiddellijke transfusie doch voor de bereiding van plasma, dat in voorraad kan worden gehouden voor geval van nood.

Zo is het ook met de E.H.B.O.-posten, die als een netwerk over het hele land verspreid liggen. Nergens kan een grote ramp gebeuren of het netwerk van de Eerste hulp sluit zich onmiddellijk nauw om de plaats van het onheil.

Zo is het ook met de opbouw der Roode Kruis-colonnes. 267 zijn er nu in Nederland met 7000 mannelijke en 6000 vrouwelijke helpers, allen getraind en wel. Zo is het met de transport-colonnes, met de opleiding van honderden die gewonnen kunnen worden enz. enz.

De intensiteit van het vredeswerk waarborgt de doeltreffendheid van het werk in tijd van rampen en oorlog.

Bedenk in de komende weken: zo is het ook hier.

# CUVOBO

## Officiële Mededelingen

7 augustus 1957: Aguilas — Sithoc 1-3.

EINDSTAND Competitie 1956/1957:

HEREN:	gesp.	gew.	verl.	punten
CLUBS				
SITHOC	10	10	0	20
AQUILAS	10	8	2	18
ASIENTO I	10	5	5	14
CHINESE CLUB	10	3	7	8
VOLLEYMASTERS	10	2	8	4
ASIENTO II	10	1	9	2

DAMES:

ASIENTO A	8	8	0	16
KWIEK	8	5	3	11
OLYMPIA	8	4	4	8
ASIENTO B	8	3	5	6
ASIENTO C	8	0	8	0

De R.K.S.V. „SITHOC“ werd ongeslagen kampioen bij de afdeling: Heren. De S.V. „ASIENTO“ A werd ongeslagen kampioen bij de afdeling: Dames.

Samenstelling bestuur en commissies voor het Bondsjaar 1957/1958:

BONDSBESTUUR:

Dr. E. MONTE	—	voorzitter
J. ELMONDALEK	—	vice-voorzitter
S. T. PIETERS	—	1e secretaris
H. H. ANKONE	—	2e secretaris
G. MORKOS	—	1e penningmeester
A. LIONARONS	—	2e penningmeester
C. RIEDEL	—	commissaris materiaal

FINANCIELE COMMISSIE:

J. LA CRUZ	—	STRAF- EN PROTEST COMMISSIE
Ma RINGELING	—	C. DE RING
M. SINGER	—	H. GIRIGORIE
E. BARTELS DAAL	—	E. BEUKER
F. ALVAREZ	—	G. BALENTIEN
		J. MEIT
		E. BONIFACIO
		S. KALUF
		M. CHATLEIN

COMMISSIE VAN BEROEP:

O. W. RIGAUD	—	REGLEMENTS-COMMISSIE:
E. BISLICK	—	C. MAMBI
R. SPROCKEL	—	E. MARTIS
J. FRANS	—	Fr. VEDASTUS
D. NEBELING	—	

TECHNISCHE COMMISSIE:

C. MAMBI	—	KEUZECOMMISSIE:
Y. BARUD	—	S. T. PIETERS
H. HENNEP	—	H. CAPRILES
		G. MORKOS
		A. RICO
		H. HENNEP

REGLAMENTO DI WEGA DI VOLIBOL

(Continuacion)

REGLA 9

Segundo referee

E segundo referee mester ocupa un lugar na e otro banda di tereno en frente di e referee principal.

1. E ta tuma tur decision tocante tocamentu of pasamentu bau di linea di meimei bau di net y e linea di ataque.
2. E ta indica tur fout di bala na banda arriba di net banda di e banda vertical na su banda.
3. E ta nota tempu di e interrupcionnan.
4. E ta controla comportacion di e coach- y hungadornan cu mester ta na cantu di tereno en frente di e referee principal.
5. E ta duna permit pa cambio di hungador riba peticion di e capitano of coach di un team.
6. E ta huzga foutnan di net, cu excepcion di esnan cu ser comete na banda arriba di net.
7. E ta paga tinu riba a lugar cu e hungadornan di e team cu ta riba e bala ta ocupa na momento di cada serve.
8. E ta hala atencion di e referee principal riba cada comportacion anti-deportista.
9. E ta asisti e referee principal den tur sentido den ejecucion di su tarea, si esaki pidi.

REGLA 10

Contador

E contador mester ocupa e lugar en frente di e referee principal na e segundo referee.

Art. 1

E ta nota promer cu wega cuminsa number di e hungador- y suplentenan v e ta larga e captain- y coachnan di e teamnan kende por haci cambio den e teamnan, pone nan firma abau di e formulario di wega.

Art. 2

Durante wega e mester nota tur cambio riba e formulario di wega, especialmente e cantidad di interrupcionnan di wega cu a ser pidi, y cambio di hungador. Cada bez cu pidi un interrupcion pa sosesga, e mester anuncia e cantidad di time-out cu cada team a pidi.

Art. 3

Despues di loss y promer cu cada set e ta ricibi di e captain of e coach e posicion di e hungadornan den tereno y e mester nota esaki riba e formulario di wega (orden di biramentu). E contador no por duna informacion tocante e alineacion di e teamnan, excepto na e dos referencianan cu por puntra esei.

Art. 4

Durante wega e mester soru pa e biramentu aki soeode correctamente.

Art. 5

E ta anuncia ora e teamnan mester cambia di tereno na fin di cada set y despues di score e di ocho punto den e ultimo set.

REGLA 11

Linesmannan

E linesmannan — cual mester ta dos — ta ocupa dos huki en frente di otro, pero no na e banda di serve y na un distancia di a lo menos 1 meter den un sala y 3 meter den aire libre.

Cada un di nan ta controla camentu di e bala cerca di e lineanan di banda y di atras mas cerca dje. Nan ta muestra cu nan bandera (moeda) arriba ora e bala ta „out“ y abau ora e bala ta „in“.

HET BESTUUR

## Willem II — Anderlecht: 3 — 4

Tilburg. — Te Tilburg is de vriendschappelijke voetbalwedstrijd Willem II — Anderlecht gespeeld. De Belgen wonnen met 4-3, nadat de rust met 2-1 was ingegaan. De doelpunten werden voor Willem II gescoord door de Duitser Zaro, rechtsbuiten De Jong en Koopla. Linsbinnen Dewael, Jurion en Vandenbosch (tweemaal) scoorden voor Anderlecht.

## Engelse league

Londen. — Uitslagen van de in de Engelse league gespeelde wedstrijden eerste divisie: Aston Villa — Leeds United 2-0, Blackpool — Luton Town 1-2.

## BOKS - NIEUWS

New York. — Na beide partijen gehoord te hebben heeft de president van de Newyorkse bokscampioenen Julius Helfand beslist dat Ray Robinson wereldkampioen moet worden. Hij heeft de internationale bokscampioenen laten komen en hij bijgevolg zijn titel van wereldkampioen moet verdedigen. Ray Robinson zal 23 sept a.s. tegen Carmen Basila moet verdedigen. Ray Robinson zal in de gevecht willen annuleren in verband met een geschil met de internationale bokscampioenen over de verdeling van de opbrengst der wedstrijden. Hij heeft nu verklaard dat hij, conform de uitspraak van de president tegen Basila zal uitkomen, maar dat hij zou weigeren te boksen indien de wedstrijd per televisie zou worden uitgezonden.

